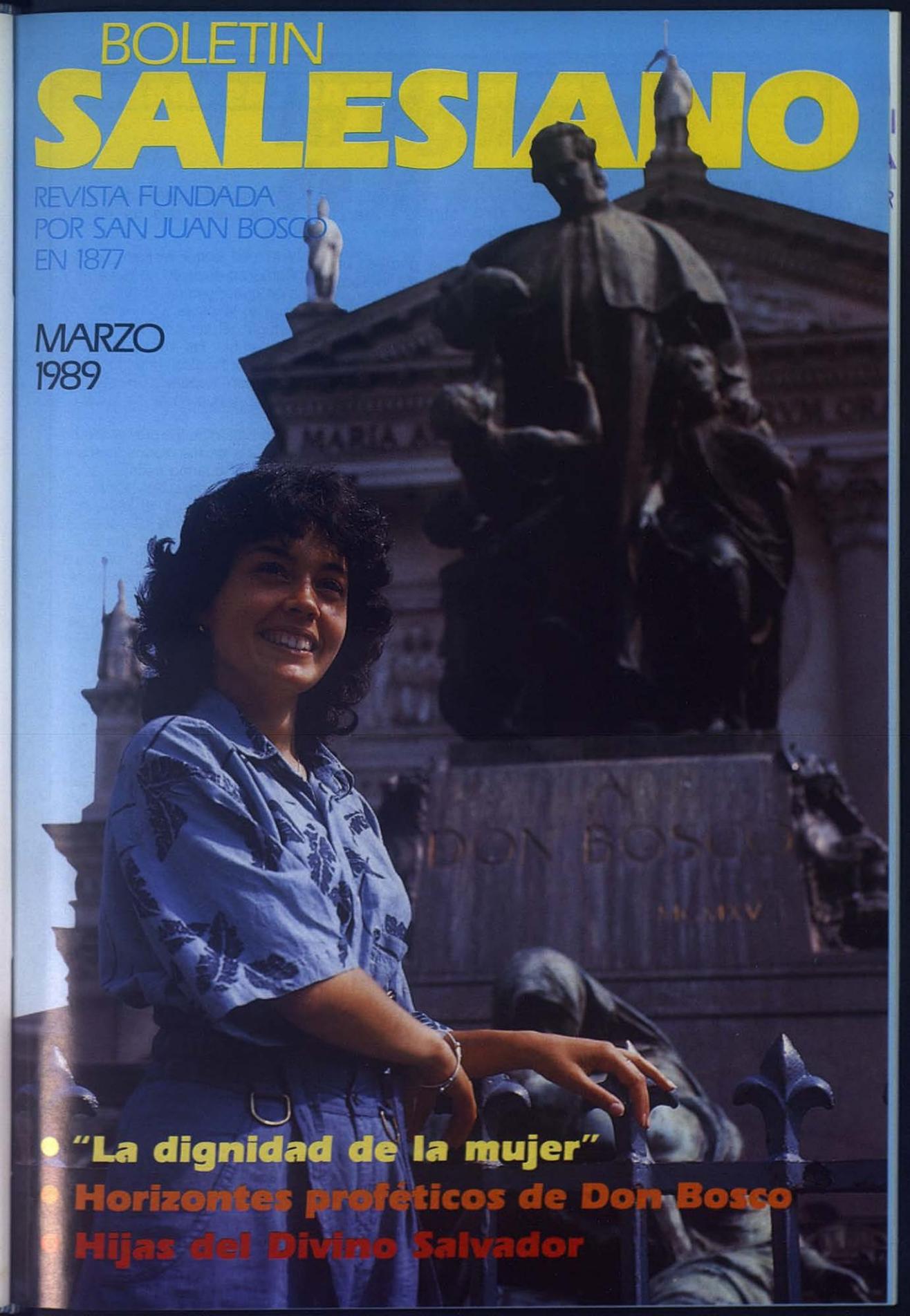


BOLETIN SALESIANO

REVISTA FUNDADA
POR SAN JUAN BOSCO
EN 1877

MARZO
1989

- 
- **"La dignidad de la mujer"**
 - **Horizontes proféticos de Don Bosco**
 - **Hijas del Divino Salvador**

CARTA A LOS NIÑOS DE TODAS LAS EDADES

Mis queridos amigos Juanito y Mari:

Hoy me presenta Juanito una cuestión filosófica, psicológica y antropológica. ¡Vaya palabritas, eh! Ya ves, Mari, la importancia que se da el crío. Me dice que su reloj no debe ir bien, que tiene una especie de dolor metafísico. Y me explica la causa: en vacaciones corre mucho, pero lo que es en curso, va lentísimo.

reloj de sol. Allí leyó escrito este verso latino: «*Afflictis lentae; celeres gaudentibus horae.*»

Se le quedó muy grabado este hexámetro latino y se lo tradujo a un amigo suyo.

Yo no sé si Mari sabrá traducirlo, pero sospecho que el reloj del seminario sufría la misma enfermedad que el de Juanito. No, nada de lentes ni de Gau-

como cuando Juanito dice «esto es más largo que un día sin pan».

Y eso es lo que te pasa, amigo. Como en el curso no te va muy bien que digamos, el reloj no se mueve, la clase es infinita y la tortuga del tiempo es de plomo. En cambio, las vacaciones son una liebre veloz, una gacela y un avión supersónico que ha pasado y que no se ha visto.

Juan Bosco sentía que el tiempo se le iba de las manos, como a Quevedo cuando escribió aquel soneto tan admirable: «*¿Cómo de entre mis manos te resbalas!*» Pero al Santo se le iba rápido el curso, al revés que a Juanito. Y cuando salía al patio se daba cuenta de la carrera loca del reloj de sol.

Toda la vida de Don Bosco pareció una lucha contra reloj. Siempre le faltaba tiempo. Tenía tantas cosas que hacer. Por eso hasta trabajaba de noche cuando el reloj de sol no podía funcionar. Ya veis, hasta se han pasado en un santiamén los cien años después de su muerte. Sí, Don Bosco siempre sabía estar alegre, durante el curso y durante las vacaciones. Fijaos que hasta aprendió el difícil arte de aparecer más feliz aún en los momentos más duros de su vida. «Hoy Don Bosco debe pasarlo muy mal porque está muy contento», decían de él sus salesianos.

☆ ☆ ☆

Mari me propone que le cambie a Juanito mi reloj por el suyo. ¿Tú crees, Mari, en esa solución? Trato hecho. A ver si dentro de unos días me escribe diciéndome que el curso le parece muy corto y las vacaciones muy largas, excesivamente largas...

Recibid un abrazo muy fuerte de vuestro mejor amigo.

Padre RAFAEL

El reloj de Juanito



«Va a paso de caracol», dice el chaval. O sea, que las vacaciones se van rápidas, pero el curso parece que nunca acaba. ¿Qué te parece?

Mirad, cuando Juan Bosco fue al seminario de Chieri se dio cuenta de que en uno de los muros del patio interior había un

dencios. Voy a traduciros ahora mismo la frase para alivio de vuestra curiosidad: «*Para los tristes, las horas son lentas; para los alegres, rápidas.*» Es decir, que cuando somos felices el tiempo corre que se las pela, y apenas nos damos cuenta de él. Pero cuando nos aburrimos las horas se nos hacen eternas. Es

La dignidad de la mujer

CENTRO SALESIANO
DE ESTUDIOS ECLESIASTI
BIBLIOTECA
P.º Delicias, 20 - MADR

Dedicamos hoy nuestro artículo editorial a la encíclica del Papa Juan Pablo sobre la dignidad de la mujer. Justo es que nos hagamos eco ahora, cuando parece haber caído en el vacío, una carta de tanta importancia para nuestro mundo actual. Las encíclicas no son cartas sólo para el día siguiente de su publicación; son documentos que marcan un hito en el pensamiento de la Iglesia y de su magisterio.

Juan Pablo II afirma con vigor en esta carta apostólica la común dignidad del hombre y de la mujer, creados ambos a imagen y semejanza de Dios y llamados a reflejar la comunión de amor que hay en Dios a través del don sincero y recíproco de sí mismos.

Ofrecemos aquí la conclusión de la carta. Es como la acción de gracias de la Iglesia a la mujer.

★ «En el Año Mariano *la Iglesia desea dar gracias a la Santísima Trinidad* por el "misterio de la mujer" y por cada mujer, por lo que constituye la medida eterna de su dignidad femenina, por las "maravillas de Dios", que en la historia de la humanidad se han cumplido en ella y por medio de ella. En definitiva, ¿no se ha obrado en ella y por medio de ella lo más grande que existe en la historia del hombre sobre la tierra, es decir, el acontecimiento de que Dios mismo se ha hecho hombre?

★ *La Iglesia, por consiguiente, da gracias por todas las mujeres y por cada una:* por las madres, las hermanas, las esposas; por las mujeres consagradas a Dios en la virginidad; por las mujeres dedicadas a tantos y tantos seres humanos que esperan el amor gratuito de otra persona; por las mujeres que velan por el ser humano en la familia, la cual es el signo fundamental de la comunidad humana; por las mujeres que trabajan profesionalmente, mujeres cargadas a veces con una gran responsabilidad social; por las mujeres "perfectas" y por las mujeres "débiles". Por todas ellas, tal como salieron del corazón de Dios en toda la belleza y riqueza de su femineidad, tal como han sido abrazadas por su amor eterno; tal como, junto con los hombres, peregrinan en esta tierra que es "la patria" de la familia humana, que a veces se transforma en "un valle de lágrimas". Tal como asumen, juntamente con el hombre, *la responsabilidad común por el destino de la humanidad*, en las necesidades de cada día y según aquel destino definitivo que los seres humanos tienen en Dios mismo, en el seno de la Trinidad inefable.

★ La Iglesia expresa su agradecimiento *por todas las manifestaciones del "genio" femenino* aparecidas a lo largo de la historia, en medio de los pueblos y de las naciones; da gracias por todos los carismas que el Espíritu Santo otorga a las mujeres en la historia del Pueblo de Dios, por todas las victorias que debe a su fe, esperanza y caridad; manifiesta su gratitud *por todos los frutos de santidad femenina*.

★ La Iglesia pide, al mismo tiempo, que estas inestimables "manifestaciones del Espíritu" (cfr. *1 Cor 12,4 ss.*), que con grande generosidad han sido dadas a las "hijas" de la Jerusalén eterna, sean reconocidas debidamente, valoradas, para que redunden en común beneficio de la Iglesia y de la humanidad, especialmente en nuestros días. Al meditar sobre el misterio bíblico de la "mujer", la Iglesia ora para que todas las mujeres se hallen de nuevo a sí mismas en este misterio y hallen su "vocación suprema".

★ Que María, que "precede a toda la Iglesia en el camino de la fe, de la caridad y de la perfecta unión con Cristo", nos obtenga *también* este "fruto" en el Año que le hemos dedicado, en el umbral del tercer milenio de la venida de Cristo. ■

Director:
RAFAEL ALFARO

Consejo de Redacción:
José Sánchez, Eusebio Moreno, Juan José Bartolomé, Ángel Izquierdo, Conchi Muñoz, Jesús Rojano, Alvaro Ginel, Alfonso Francia.

Administrador:
Ramón Gutiérrez.

Dirección, Redacción
y Administración:
Alcalá, 164 - Tel. 255 20 00.
28028 MADRID.

Depósito legal: M. 3.044-1958

Imprime:
Inst. Pol. Salesianos-Atocha.
(Con censura eclesiástica.)

El Boletín Salesiano se envía gratis a la Familia Salesiana, a sus bienhechores y amigos. Y se sostiene con los donativos de sus lectores.

EN ESTE NUMERO

El reloj de Juanito	2
La dignidad de la mujer	3
¡Escribidnos!	4
Don Bosco, en órbita hacia el trimilenio	5
Don Bosco vuelve a la cárcel	8
Las sorprendentes historias de Campano	12
Celebración de Laura Vicuña en Madrid	15
Horizontes proféticos de san Juan Bosco	16
El tercer apellido	20
Corumbá o los milagros del amor	22
Hijos del Divino Salvador	24
Noticias	26
Primer plano	28
Fueron a la Casa del Padre	29
Nuestra gratitud	30
Becas para las vocaciones salesianas	31

NUESTRA PORTADA

La Familia Salesiana es ya un ejército de hombres y mujeres que, con el carisma y el espíritu de Don Bosco, entregan su vida a la educación y evangelización de la juventud. (Foto: José Luis Mena.)



¡Escribidnos!

Morón de la Frontera,
24-5-1988.

Señor Director:

Le envío esta redacción por si quieren publicarla en su Revista. Fue premiada por la revista «Gente Mayor» en diciembre de 1986, pero como la advocación de la Virgen a que se refiere es la de María Auxiliadora, me gustaría que fuera su Revista la que volviera a publicarla. Le agradezco sus atenciones.

Atentamente,

Amelia Aguilar

"MILAGRO O TELEPATIA": UN HECHO REAL

Ocurrió en el año 1938, en plena guerra civil. A mi esposo lo movilizaron el 13 de octubre de 1937. Llevábamos unos meses casados y nuestro dolor al tener que separarnos, sin saber si volveríamos a vernos, fue inmenso.

Se lo llevaron al frente granadino; estaba en Automovilismo y le tocó repartir el pan entre los combatientes. Como era la última quinta movilizada, todos eran hombres de veintinueve años, casados y, la mayoría, con hijos.

Se escuchó decir que los iban a traer a retaguardia, pero los meses pasaban y seguían exponiendo sus vidas, y más de uno ya la había dado en el frente.

En febrero de 1938 decidí hacerle una novena a

Me acosté dejando la ventana sin cerrar del todo. Mi habitación daba a un corredor y no había temor de que ningún intruso entrara por ella, a pesar de no tener rejas.

María Auxiliadora, de la que era devota. Le pedí que me lo librara de las balas y se hiciera realidad lo de traerlo, si no a casa, al menos donde no tuviera tanto peligro.

Comencé la novena el lunes y, al llegar el jueves, no se por qué, comencé a decir a mi familia y a la suya que, al lunes siguiente, él venía para incorporarse a los combatientes de retaguardia. Todos creían que él me lo había dicho por carta, pero lo cierto era que en sus cartas, que recibía diariamente, nada decía, y al leerlas a ellos comprobaban que era cierto lo que decía.

Cuando llegó el domingo pedí a mi madre que fuera a las nueve de la mañana a despertarme para arreglar mi casa, pues quería tenerla como un sol para recibir a mi marido. Mi madre me calificó de loca, ya que mi casa, por no tener hijos y pasar con ellos los días, ya estaba limpia, pero las cosas de la juventud: yo quería tenerlo todo perfecto.

El tren llegaba a Morón a las 9 de la noche, y era donde yo pensaba ir a esperar a mi marido. Nadie me creía, pero yo estaba tan segura que más de uno pensó que la ausencia de mi marido me había trastornado.

A las nueve de la mañana comenzó a sonar el

timbre del reloj, pues, no fiándome de los demás, lo había puesto para que me despertara. Al mismo tiempo sentí pasos en el corredor; yo creí que era mi hermano que venía a despertarme —pues fue lo acordado la noche anterior—, pero cuál sería mi sorpresa al ver abrirse la ventana y mi marido echado sobre el alféizar que me saludaba con: «¡Buenos días, dormilona!» ¿Era un sueño o realidad?

Cuando me abracé a su cuello comprobé que era real. Pasó a mi dormitorio y le conté mi presentimiento desde hacía cuatro días. El se quedó estupefacto, pues me dijo que hasta el domingo —o sea, el día anterior— a las diez de la noche no se lo había comunicado el coronel. Ellos pidieron permiso para venirse esa misma noche si había tren, y al comprobar que salía uno a las 12 de la noche, el coronel no tuvo inconveniente en darles el pase.

Llegaron a El Arahál a las 8 de la mañana y bajaron a tomar café a la cantina. Allí encontró a un conocido que venía para Morón en coche, le invitó a venirse con él y así fue cómo llegó con doce horas de antelación.

Todos me preguntaban cómo yo tenía esa certeza. Yo sólo podía dar una explicación: mi fe al hacer la novena a la Virgen y que fue Ella la que lo puso en mi mente para que comprobara su milagro.

Amelia Aguilar
Morón de la Frontera

QUESTA
È LA MIA CASA.
- Don BOSCO -



- ★ Lo lanzó el Papa Juan Pablo en los días 2-3-4 del pasado septiembre en Turín.
- ★ Lo hizo en compañía de muchos jóvenes entusiastas y comprometidos.
- ★ Resaltó su mensaje profético descubriéndonos su secreto para la actualidad.
- ★ Centró la atención en su auténtica experiencia de Espíritu Santo, proclamando su santidad de gran vitalidad para el mundo de hoy, mirando al futuro.

Un sacerdote para los jóvenes es, sin duda, un cura para el porvenir; un educador del pueblo es un educador para los tiempos nuevos, y un santo fundador es para los siglos.

El secreto de Don Bosco está en la fuerza del Espíritu, que lo ha hecho signo y portador de caridad pedagógica.

Al participar de cerca en las memorables jornadas del Centenario, sentía que Don Bosco, muerto hace un siglo, aún movía vitalmente los corazones y era noticia en las páginas de los diarios como si fuera una persona viva.

Y pensaba para mí: en verdad hemos de reconocer que ha hecho «cosas grandes» y ha sabido «hacerse amar» como un don de Dios a la juventud de siempre.

■ En aquellos días, casi por casualidad, tuve una invitación para ir a Mathi, donde Don Bosco había comprado en 1877 una fábrica de papel. De verdad que Don Bosco pensaba y obraba en grande y con valentía apostólica. Dicha fábrica funciona todavía gracias a una firma finlandesa. Y empleó a más de cuatrocientos obreros que, al ir al lugar del trabajo, aún dicen en su dialecto: «Vámonos a Don Bosco!»

No es para asombrarse. Asimismo, muchos jóvenes (Salesianos e Hijas de María Auxiliadora que se entregaron totalmente a sí mismos en la

Don Bosco, en órbita hacia el trimilenio



profesión religiosa) no dijeron, como se suele decir en muchos ambientes, «nos hacemos religiosos», sino «queremos estar con Don Bosco», inspirándose en la frase de Juan Cagliero: «Fraile o no fraile, yo me quedo con Don Bosco.»

■ Y en Valdocco, bajo la enorme tienda, los casi tres mil jóvenes de la «Confrontación Don Bosco '88» escucharon con explosivo reconocimiento, y como dirigidas a ellos en aquel preciso instante, las palabras tan insinuantes de Don Bosco: «Tenedlo bien en cuenta que cuanto yo soy, lo soy todo para vosotros, día y noche, mañana y tarde, en cualquier momento. Yo por vosotros estudio, por vosotros trabajo, por vosotros vivo y por vosotros estoy dispuesto también a dar la vida.»

¡He aquí a un Santo que sabe hacerse amar!

■ El solía soñar un mundo futuro; estaba con los pequeños y los pobres, considerándolos grandes ante Dios. Y con su humilde crónica ha hecho historia.

De intuición magnánima, no se dejó enjaular entre los barrotes de su tiempo.

Un obispo de las Antillas, comentando todo lo que estaba sucediendo en Turín, me dijo: «Es como si el carisma de Don Bosco comenzase hoy; el Concilio Vaticano II le ha abierto horizontes amplísimos; ¡el Papa lo está lanzando al tercer milenio!»

Y es cierto.

Pero se trata de un lanzamiento que exige colaboración.

El Sucesor de Pedro, primer guardián de la vitalidad de un carisma, nos ha dejado unas orientaciones comprometedoras, tanto para la Familia Salesiana y para los educadores como para los mismos jóvenes.

PARA LA FAMILIA SALESIANA

• Afrontad con valentía y con ánimo decidido todos los sacrificios que exige el trabajo entre los jóvenes: sed generosos en soportar las fatigas.

• Sed los animadores de un apostolado orientado a la catequesis, actualizando constantemente las líneas pastorales, iluminando las aspiraciones, los juicios de valor, los condicionamientos, las situaciones de la vida, los modelos locales, las tensiones, las reivindicaciones, las propuestas colectivas del mundo juvenil en continuo cambio.

• Promoved una espiritualidad encarnada entre los jóvenes, teniendo siempre presente que ellos miran no sólo a vuestras actitudes externas, sino sobre todo a vuestra vida interior, a la riqueza de vuestra sabiduría y caridad sobrenaturales.

• Considerad atentamente que la metodología de Don Bosco no separa jamás el Evangelio de la cultura, sino que «evangeliza educando» para formar así buenos ciudadanos.

«El sintió muy fuerte —dijo el Papa en la Universidad— el impulso de elaborar una cultura, en la que la educación es la más importante y esencial de las tareas, que no fuera privilegio de unos pocos, o una abstracción de la realidad social en constante evolución. Por eso fue el promotor de una sólida cultura popular, formada de conciencias civiles y profesionales de ciudadanos comprometidos en la sociedad.»

PARA LOS JOVENES

También ha ofrecido el Papa a los jóvenes un amplio programa de vida y de acción basado nada menos que en su capacidad de hacerse santos, o sea, de crecer en un auténtico amor cristiano «capaz de transformar al hombre». En especial ha señalado cuatro aspectos típicos del mundo juvenil:

• **La cuestión religiosa:** Haced con valentía vuestra opción por Cristo. No tengáis miedo en seguirlo en opciones definitivas de vida.

• **Las relaciones con la Iglesia:** La Iglesia la ha querido el mismo Jesús. Vosotros, bautizados, sois Iglesia; pertenecer a ella significa compartir su misión y comprender sus limitaciones.

• **La dimensión ética:** Hemos de aprender del Evangelio a amar. Esto significa hoy muchas veces andar contra corriente, sin confundir el amor con el sexo, el valor con el triunfo, la autenticidad con la imagen o la apariencia.

• **El compromiso social:** Profundizada la encíclica *Sollicitudo rei socialis*, promoviendo la nueva frontera de la paz y de los derechos humanos. Decidíos a participar en el voluntariado o en algún otro acontecimiento maravilloso de nuestro tiempo.

■ Y para lograr todo esto, el Papa ha encomendado a los jóvenes a los santos sociales de Turín: «Sus diferentes épocas y cultura —les ha recordado— no os hagan perder de vista su inteligencia y su corazón modernos.»

Por consiguiente, los acontecimientos históricos celebrados en Turín nos invitan a meditar y a hacer propósitos.

Vaya al Santo Padre nuestro gracias más vivo con la sincera promesa de entrar en la órbita del tercer milenio con Don Bosco.

Don Egidio Viganó

El Papa con don Egidio Viganó en la cocina de la Casita de Don Bosco.



Al amado hijo
EGIDIO VIGANÓ
Rector Mayor
de la Sociedad de San Francisco de Sales

Está a punto de concluirse el año centenario de la muerte de san Juan Bosco, fundador de esa Sociedad, y mi alma se abre a numerosos recuerdos y se siente confortada al rememorar los principales momentos celebrativos que lo han distinguido.

Han sido muchos los encuentros que he tenido con los jóvenes alumnos de las Obras Salesianas, procedentes de todas las partes del mundo; pero, sobre todo, permanece viva en mi memoria la peregrinación que hice a los lugares de vuestro Fundador, visitados con fines pastorales y con sentimientos de gratitud a Dios por haber dado a la Iglesia un educador tan eximio. Ya al comienzo de este año jubilar le escribí a usted una carta, para evidenciar la misión y el carisma peculiar de Don Bosco y de sus hijos e hijas espirituales en el arte de formar a los jóvenes; y en ella recomendaba, a todos los que trabajan en medio de la juventud, que siguieran fielmente los caminos trazados por él, adaptándolos a las exigencias y características de nuestro tiempo.

Y es que los problemas de la juventud de hoy confirman la permanente actualidad de los criterios del método pedagógico ideado por san Juan Bosco y centrado en la importancia de evitar que los jóvenes tengan experiencias negativas, de educar «en positivo» con válidas propuestas y ejemplos, de estimular la libertad interior de que están dotados, de entablar con ellos relaciones de familiaridad auténtica, de promover sus capacidades innatas basándose en la razón, en la religión y en el amor (cfr. *Carta del 31 de enero de 1988*, núms. 8, 10-12).

Es mi deseo que los frutos de este año conmemorativo perduren tanto en esa Familia Salesiana como en la Iglesia Universal, que ha reconocido y reconoce en Don Bosco un modelo insigne de apóstol de los jóvenes. Por consiguiente, acogiendo también el voto de numerosos hermanos en el episcopado, de los Salesianos e Hijas de María Auxiliadora, de los Cooperadores y Antiguos Alumnos y de muchos fieles, en virtud de la Potestad Apostólica declaro y proclamo a san Juan Bosco «Padre y Maestro de la Juventud» («Iuventutis Pater et Magister»), y establezco que sea honrado e invocado con tal título, especialmente por cuantos se reconocen como hijos espirituales suyos.

Confiado en que esta decisión mía contribuya a promover cada vez más el culto de este querido Santo y suscite numerosos imitadores de su celo educador, le imparto a usted, a sus hermanos en religión y a toda la Familia Salesiana la propiciadora Bendición Apostólica.

Vaticano, 24 de enero —memoria de san Francisco de Sales— de 1989, undécimo de mi pontificado.

Don Bosco vuelve a la cárcel

Los internos de la Modelo de Barcelona le gritan: "¡Colega!"

Buenos días, amigos. Os digo amigos porque Don Bosco también os lo diría.» Así se inicia uno de los actos más significativos de la larga lista llevada a cabo en el Centenario de la muerte de Don Bosco.

El sábado 8 de octubre, el musical *Don Bosco* se representa en un escenario poco habitual: la cárcel Modelo de Barcelona, ante un público que los jóvenes artistas jamás habían imaginado: los internos de las galerías primera y cuarta.

Para nadie es un secreto que la Modelo de Barcelona es modelo de lo que no debe ser una cárcel. Construida —entre finales del siglo XIX y principios del XX— para acoger a unos 700 reclusos, en estos momentos son en torno a 2.300 los que aguantan aquellas paredes. Celdas «modelo» para una persona han de es-

Las fotografías que ilustran este artículo son del musical *Don Bosco* de los jóvenes de Valencia-Sagunto. Más de cien jóvenes del Colegio Salesiano se comprometieron a representar la comedia musical pero no con música enlatada, sino a toda orquesta. Las dificultades, dicen, no han sido pocas: desde la gran odisea en lograr transcribir nota a nota las partituras, pasando por la selección de un buen equipo de músicos, actores y bailarines que, sin ser profesionales, han sabido dar la talla. Por otra parte, la búsqueda del material eléctrico musical para los ensayos, la realización de las coreografías, la adaptación del libreto y la adaptación al Teatro Principal de Valencia... ha sido una aventura ardua y complicada. Pero el resultado ha sido un espectáculo de primera categoría.

tirarse para acoger de cuatro a seis, con todos los problemas que se pueden imaginar.

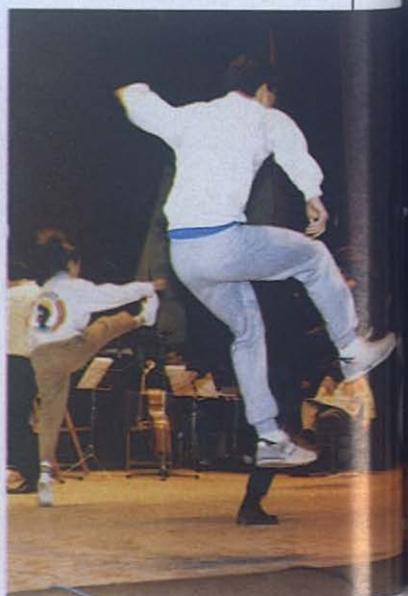
Precisamente aquí, en uno de los centros más conflictivos de España, durante unas horas, Don Bosco va a estar presente y va a cautivar, como en las cárceles de Turín, a estos jóvenes y hombres que quizás no han tenido a ese amigo... Pero vayamos por partes.

María Luisa, la asistente social de la cárcel, ha asistido a una de las múltiples representaciones del musical. En seguida surge la idea: tenéis que venir a la Modelo. No se piensa la respuesta, es natural, Don Bosco volverá a la cárcel. No podía ser de otra forma.

Todo el grupo que lleva adelante la obra siente dentro una mezcla de miedo, ilusión, inquietud...

«Sin el palo, sin el fusil...»

«Tengo los pies destrozados...»





Una sección de la orquesta: el metal preparándose para la interpretación.

tud, responsabilidad, alegría... ¿Cómo será la cárcel por dentro? ¿Cómo reaccionarán los reclusos? ¿Nos escucharán? ¿Nos silbarán?... Miles de preguntas...

La respuesta llegaría ya el día 7. La capacidad de la sala es para unas 200 personas; el escenario es pequeño y se impone ampliarlo mediante tarimas. Desde las primeras horas de la tarde un grupo se afana por poner to-

«Toma tu mano, conviértela en guitarra...»





«Fuiste paso
en nuestros pasos.»

do a punto; con ellos, cinco jóvenes, que trabajan con dedicación, con alegría; hay quien les pregunta: «¿Sois educadores o internos?» Respuesta: «Reclusos...», y no te subas a esta escalera, es mejor que se caiga uno de dentro que no uno de fuera...»

El sábado, puntualmente, nos encontramos todo el grupo. Son varios los controles que hemos de pasar antes de llegar al teatro. Delante y detrás nuestro se van abriendo y cerrando puertas de gruesos barrotes. Un cierto olor en el ambiente que no sabemos identificar, alguien dice: «Así debe oler el infierno.» Atravesamos un patio que ya está lleno de reclusos; sus paseos parecen una carrera sin meta.

Comienza a entrar el primer grupo, la cuarta galería; los de la primera lo harán en la sesión de tarde. Llegan de uno en uno. Van nombrando, en las celdas, a aquellos que previamente habían dado su nombre para asistir al espectáculo. David se queda hablando conmigo. Después de unas palabras de saludo, me pregunta: «¿Cómo es este tea-

tro?» Me siento en un aprieto: cómo decirle que se trata de la vida de un santo... Respondo: «Verás, se trata de un joven que hace años, visitando la cárcel de Turín, se dio cuenta de que aquellos chicos, si hubiesen tenido amigos, escuela, familia... no habrían llegado a la cárcel; desde entonces, toda su vida la dedicó a poner en marcha escuelas, centros, grupos... para evitar, en la medida de lo posible, que la gente llegase a estas situaciones tan desagradables.» Continúa preguntando: «¿Hizo escuelas en la cárcel?» «No —respondo—, es fuera donde las hizo para prevenir, para ayudar a saber afrontar la vida...» No me dejó acabar: «Me voy para adelante a coger sitio; esto es interesante.» Más tarde me comentará que desde los once años va de una parte a otra, sin relacionarse con su familia, sin saber qué es eso de que alguien te quiera.

Comienza la función con el «Buenos días, amigos.» Hay silencio. Parece que escuchan. En las primeras escenas se trata de elegir a la chica del año.

Corean las votaciones, silban, gritan... Entendemos que las mujeres que han visto últimamente son las de las revistas que circulan de celda en celda.

Pero el primer sueño de Juan, las peleas, escenas de lobos... atrae su atención; en este momento se produce una fuerte sintonía entre la escena y el público; acompañan las canciones con palmas; abuchean a Antonio, que echa en cara a Juan el ir con ex presidiarios, melendados, gente de mala fama y le gritan: «¡Colega!»; a la institutriz le replican que a Don Bosco no le patina el coco; aplauden cuando Garelli, ante la escoba del sacristán, protesta con el «Yo no he hecho nada»; hay quien ofrece su «chabolo» para acoger a Don Bosco y sus muchachos, que son echados de un lugar a otro; en «Rosas con espinas» recogen las flores con intención de guardarlas; cuando volvemos por la tarde una de ellas estaba en los barrotos de la celda.

Con qué fuerza resonaba aquello de «si las calles se llenaban de sirenas... fuiste nuestro amigo... nuestro hogar eran las calles, cárceles oscuras... fuiste siempre nuestro...».

Al acabar, algunas impresiones: «De esto nos tendrían que traer más...» «Hoy es mi cumpleaños; es el mejor regalo que me podríais hacer...» «Gracias, nos lo hemos pasado guay...» «Soy antiguo alumno salesiano; ha estado fenomenal; ¿me podríais traer obras de la galería salesiana? Las representaremos aquí...» «Hemos empezado mirando a las chicas, pero... nos habéis llegado muy dentro...», y con el puño golpeaba el corazón... «Si dentro no encontramos lo que necesitamos, podríais abrir las puertas para que otros nos lo traigan...»

Recogemos los bártulos. Al atravesar el patio algunos arrojan papeles con su nombre pidiendo que alguien les escriba, dando las gracias, hasta encontramos alguna fotografía de familia... Nos vamos. De nuevo puertas y barrotos, pero... el olor ha cambiado: no nos llevamos el tufo de infierno, sino el convencimiento de que el amor sí cambia el mundo, de que con la alegría sí se puede hacer una revolución, que hay Alguien a quien le interesas tú, tal como eres, y le basta con que sepas silbar.

Lourdes Ruiz de Gauna

«Sin los jóvenes
el Cielo ya no es Cielo para mí.»





Dicen que cuando el viento solano se desmeleno pretendiendo descuajar el eucaliptal y los pinares, no hay sistema nervioso acerado que soporte la dura prueba... Pero cuando llega el recalmón todo el mundo se despepita por veranear en Campano (Cádiz), donde se han concentrado múltiples encantos: el cielo escamondado, la viña bienoliente, el árbol frutal, la leche espumosa, la miel medicinal, la playa dorada y cercana, las pistas deportivas, la generosa piscina, el campamento y el bosque, las instalaciones renovadas de la señora Marquesa...

Campano ha cumplido cincuenta años de vida sana, cultural y salesiana.

“¡POR MARIA SANTISIMA!”

«Esta finca de Campano fue creación de mi marido, que gozó de las ventajas de la Colonia durante veinticinco años. El adquirió una dehesa y hoy tiene además gran parte de arboleda, eucaliptos, pinos, olivar y viñas.

Por testamento, mi marido me ha dejado la finca y, no teniendo hijos para su explotación, mi deseo es que vaya a beneficio de los pobres.

La estatuilla de María Auxiliadora bendecida por don Rúa tiene en su mano *hace largos años* (palabras subrayadas en el original manuscrito) un cartoncito con una sola palabra: Campano. Y hoy vengo a ofrecerle la finca con todos sus talleres de cerrajería, bodegas, capilla, escuelas, etc., por si su Congregación quiere aceptarla y hacer de ella una Escuela Agrícola bajo la protección de la Santísima Virgen.

No quiero dejar de decirle que actualmente cuesta mucho su explotación, pues no ha estado bien administrada y ahora el Alcalde manda

trabajadores pagados, cuyos sueldos fija el Sindicato. Pero como doy la finca con sus enseres, sin duda podrán obtener beneficios a la larga.

Ruégole, Reverendo Padre, me conteste a la mayor brevedad posible, pues con las actuales circunstancias y mi avanzada edad me encuentro en la necesidad de tomar una decisión de momento.

¡Por María Santísima, no rehúse mi oferta!»

¿Qué les ha parecido? La marquesa viuda de Bertemati redactaba este «SOS» tan claro y expresivo rematándolo con esa epifonema mariana que a don Pedro Ricaldone, cuarto sucesor de Don Bosco, le sabría a gloria cuando, allá por mayo de 1936, llegaba a sus manos...

Doña Francisca Misa Busheroy ya contaba ochenta y cinco años. La sentencia latina afirma melancólicamente: «Senectus ipsa est morbus», la propia vejez es ya una enfermedad. Temía que el último aliento se le escapara sin dejar a buen recau-



do la que sería Escuela Agrícola Salesiana de Campano.

La señora era inglesa, de padre gallego, nacida en Londres, aunque un buen día dos salesianos, los hermanos Gándara, muy atados a la historia de esta finca, fueran recibidos por la marquesa con un «bienvenidos mis paisanos» en la airosa fortaleza de Bayona, ahora parador de turismo, empinada en la frondosa vegetación pontevedresa y arrullada por un mar intensamente azul...

Escasas palabras, exquisitas maneras, «letra tranquila y perfecta como una conciencia en paz» (Pemán), voló a la luz bienaventurada en septiembre de 1953 cuando le faltaban cuatro meses para cumplir ciento dos años. Con cifras asusta más: 102 años... La «diñó» gloriosamente sin decir ni pío porque se fue quedando muda. Arrebujada y silenciosa, tuvo que aceptar los honores definitivos: la Gran Cruz de Beneficencia con distintivo blanco, el nombramiento de Hija Predilecta de la Provincia por la Diputación Provincial gaditana, los sonoros discursos al llegar su centenario, el homenaje sonado de la variopinta Familia Salesiana y campanense.

LA ESTATUILLA MISTERIOSA...

No he olvidado la sabrosa y conmovedora conversación que sostuve hace años con Pepa Castro Bohórquez, ama de llaves de la señora durante dieciocho años. Como la

seda fluía su palabra y en alguna ocasión los ojos se le empañaron por la emoción inevitable...

Casa en Suiza, palacio en Jerez, vitalicio por parte de su madre, herencia del marido... Doña Francisca Misa estaba forradita de billetes. Pero en su comportamiento diario era de los más sencillos. Don José María Pemán, en un lírico y arrebatado comentario con motivo de los cien años, recordaba «su sonrisa, su señorío, su dulzura firme». Pepa Castro lo recordaba todo de ella, con pelos y señales.

Cada año venían de Suiza señores interesados en los caudales de la afortunada viuda porque conocían su delicado estado de salud. Pero doña Francisca no acababa de cerrar el kiosko, que con esta ortografía parece todavía más turco. La víspera de cumplir el siglo de vida se puso malísima. ¿Qué se le ocurrió al personal allegado y de servicio? Hacer una novena enterita a don Miguel Rúa en un solo día. La señora recobró fuelle y optimismo...

La estatuilla de María Auxiliadora —benedicida por el primer sucesor de Don Bosco— jamás se ausentó de la cabecera de la enferma centenaria. Luego iría a parar a las manos de don Javier Noguez, tarambana, aventurero y acaudalado en el siglo pero alma mística y severo castigador de sí mismo en el seno de la Congregación salesiana. Sé quién guarda la estatuilla en la ac-

tualidad y me estoy oliendo que al igual que la señora alcanzó el siglo y don Javier saltó la talanquera de los noventa, el actual poseedor gozará de agerasia perfecta y de prolongados días de aguante por este mundo...

"TODA ESTA CASA ES UN MONUMENTO"...

El automóvil tuerce a la derecha camino de Algeciras. Después de enfilar la carreteruela que serpentea flanqueada a derecha e izquierda por espléndidas hectáreas, surge el paraíso de Campano.

Esta casa ha cumplido medio siglo. En 1938 tomaba las riendas de la modélica Escuela Agrícola facultada para expedir títulos con validez oficial un salesiano que nos llegó desde Italia, nunca olvidado, poseedor de plurales méritos y sabidurías: don Juan Canavesio.

Fue notorio el prestigio del centro y en sus aulas y campos de experi-

El arzobispo de Sevilla, monseñor Carlos Amigo, rodeado por alumnos de la Universidad Laboral sevillana. Son incontables los grupos juveniles que recalán en Campano buscando el regalo de sus múltiples encantos...





Jerezano e inglesa, los marqueses de Bertemati permanecieron unidos en matrimonio durante sesenta años. No han sido olvidados por la Familia Salesiana de Andalucía.

mentación se formaron riadas de alumnos hasta que los nuevos planes de estudio oficiales exigieron que virase la nave con rumbo a otros puertos.

En 1974, a punto de desahucio, le llegó el empujón del Director General de Enseñanza Profesional. En la actualidad esta hermosa casa —con Escuela-Hogar e internado— mantiene con vida una docena de aulas con alumnos de EGB y FP.

La enorme riqueza topográfica ha sido recortada poco a poco, constituyendo la progresiva venta de terrenos un alivio considerable para la afligida bolsa del ecónomo inspectorial... No obstante, no se han escatimado millones cuando llegó la hora de levantar las instalaciones del Campobosco campanense, de estreno reciente. Conviene que los salesianos mantengamos fresca la memoria del corazón y al pisar el zaguán de la casa prestemos especial atención a la marmoleña lápida: «Toda esta casa es un monumento perenne a la generosidad de un matrimonio cristiano.»

Aquella ceremonia nupcial tenía lugar en Londres, en 1874... Don Manuel José de Bertemati y Pareja, el señor marqués, era fortachón, corpulento, con voz de trueno que cabalgaba por la finca: «¡Pacaaa!...» A veces soltaba la bramona porque su pronto era desabrido, pero, como decía Pepa Castro, «luego no era nadie...». Jerezano y senador, consiguió la construcción del pantano de Guadalcaçin, a cuya inauguración asistiría el Rey Alfonso XIII. «Con el agua de ese pantano —escribía don Marcos Tognetti, uno de los brillantes directores del Colegio— se riegan miles de hectáreas, se han fundado pueblos nuevos, porque el riego requiere más personal fijo y aumenta muchísimo la producción.»

FELIZ INICIATIVA

El 25 de abril de 1939 se firmaba en Turín el decreto por el que la casa salesiana de Campano recibía el espaldarazo canónico... («*Decretum canonicae erectionis Domus. Datum Augustae Taurinorum die 25 aprilis 1939. Don Pedro Ricaldone*»).

La fiesta de la Inspectoría sevillana de María Auxiliadora correspondiente al curso 1987-88 se celebró en esta casa, tan alejada del mundanal ruido, a trasmano, dotada de ideales condiciones para el que gusta de la placidez solitaria y del aire jamás inficionado por el ruido ciudadano o la tufarada de la múltiple contaminación.

Con ello se quiso rememorar y festejar la fecunda trayectoria de una dedicación constante a los caseríos de estos predios y su juventud diseminada entre Conil y Chiclana de la Frontera. Ahora se refuerza esta entrega con una parroquia cercana encomendada a la pastoral salesiana.

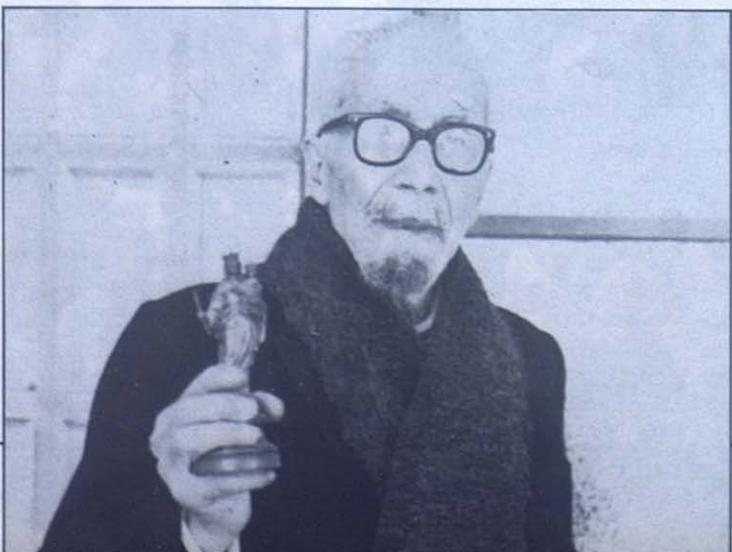
La jornada, como siempre, estuvo enmarcada por un clima fraterno y festivo. Brilló con luz propia una do-

ble iniciativa: la comida bajo la frondosa cúpula del bosque, magníficamente servida y ambientada, con sobremesa incluida, en la que escuchamos la voz experimentada de don Ambrosio Díaz, en sus bodas de oro sacerdotales, y la graciosísima fiesta taurina desplegada en una plazoletilla «ad hoc» cercana a la finca donde pudimos desternillarnos ante las proezas de algunos improvisados «diestros» que desplegaron todo un repertorio, más circense que taurino, frente a los nerviosos erales que «saltaron a la arena»...

No sabemos cuál será el futuro próximo de la casa salesiana de Campano, pero tenemos la certeza de que este medio siglo de constante afanarse por la cultura y la educación cristiana de la juventud habrá sido del total agrado de aquella señora marquesa viuda de Bertemati que donó su hacienda para «hacer de ella una Escuela Agrícola bajo la protección de la Santísima Virgen».

Cristián DOVAL

La estatuilla de María Auxiliadora bendecida por el beato Miguel Rúa permaneció siempre en la cabecera de la centenaria marquesa. La heredó don Francisco Javier Nogués, que pasó de millonario en el siglo a pobre de solemnidad en la Congregación. Cumplió más de noventa años...





Madrid celebra la beatificación de Laura Vicuña

El pasado día 22 de enero se celebró, en el colegio María Auxiliadora (Villaaquil), de las Hijas de María Auxiliadora, un acto conmemorativo de la beatificación de Laura Vicuña, la jovencísima muchacha que amó hasta dar la vida por su madre.

La fiesta comenzó con la celebración eucarística, presidida por monseñor Angel Suquía, cardenal-arzobispo de Madrid, en la que participaron numerosos miembros de la Familia Salesiana y representantes y superiores mayores de otras congregaciones religiosas.

Como Iglesia, nuestra acción de gracias se dirigió al Padre, que nos ha regalado a Laura como testimonio de generosidad y entrega para pequeños y mayores, y que nos hace ver que hay frutos de santidad en nuestra labor educativa entre los jóvenes.

Monseñor Angel Suquía, en la homilía, animó a todos los presentes a vivir con gozo nuestra vocación evangelizadora. Esta es la misión de toda la Iglesia: llevar la Buena

Noticia de la salvación a todos los hombres, como Laura acogió y se convirtió en testigo de esta salvación.

Después de la Eucaristía nos encontramos todos en el teatro. Tras el saludo de sor Pilar Prieto, inspectora de las Hijas de María Auxiliadora de Madrid, escuchamos las actuaciones de la coral de la Escuela Universitaria Don Bosco y de la coral Amigos de Navacarnero. Terminó la velada con una representación que a través de la mímica, la palabra y el canto nos permitió hacer un recorrido escénico por la vida de Laura.

La beatificación de esta joven alumna de las salesianas ha sido, sin duda, uno de los grandes regalos recibidos en este año Centenario que acabamos de clausurar.

Deseamos que la presencia viva de Don Bosco y de su sistema educativo continúe impulsándonos a trabajar realmente con eficacia y creatividad por la salvación de los jóvenes.

Horizontes proféticos de san Juan Bosco

El pasado 26 de marzo el Rector Mayor habló a la Familia Salesiana y a los amigos de Don Bosco en la ciudad de Parma. Se refirió a los diversos horizontes de san Juan Bosco: geográficos o actualidad de Don Bosco en el mundo y presencia internacional de su obra en el pluralismo cultural, pensamiento que reproducimos a continuación. (Tomado del «Boletín Salesiano» de Chile.)

EL HORIZONTE MIRA AL FUTURO

El horizonte se refiere al futuro. Don Bosco pertenece, obviamente, a su tiempo con todo lo que tenía de caduco.

Sin embargo, cuanto más se le sitúa, con seriedad objetiva, dentro de la historia, mas sobresale el secreto de su fuerte actualidad y universalidad. En él destacan grandes dones de intuición y creatividad, por encima de sus prodigiosas dotes naturales, como si de él se hubiera posesionado el Espíritu Santo, que lo quería conducir por perspectivas de futuro, más allá de sí mismo.

Su inagotable capacidad de inventar, unida a su constante voluntad de dar respuesta a los acontecimientos, nos lo presenta como un precursor profético. Me detengo brevemente en algunas pistas de valores que pueden iluminar sus horizontes proféticos.

FIDELIDAD A LA ORTOPRAXIS CRISTIANA

Don Bosco fue el hombre práctico, no teórico: en los estudios prefería la historia, en la pastoral daba la primacía a la acción, su espiritualidad pasaba a la acción, al realizar el bien buscaba la organización, se interesaba por los descubrimientos de la ciencia, procuraba aprovechar la técnica y en sus respuestas concretas partía de la demanda existencial de la vida.

La obra maestra que lo distingue es el oratorio. Más que estructura es pasión de su corazón: captar

los problemas que hay que resolver yendo a las calles, plazas y cárceles o a los ambientes populares, esforzándose de modo concreto, empezando como podía a dar vida a iniciativas de educación, promoción y evangelización. Así, poco a poco, con grandes sacrificios y sufrimientos, creó una praxis orientada a intervenir con eficacia en la transformación de la sociedad. Quería dar alma a una sociedad en evolución y a la nueva economía urbana. La praxis es hoy tema de actualidad. Es preciso —se oye decir— saber, sobre todo, colaborar en la transformación del mundo. A Don Bosco no le guiaba una ideología, sino la caridad cristiana, que aprovechaba con perspicaz inteligencia las luces del Evangelio y las proyectaba sobre la vida real, a fin de convertirla en testimonio e historia. No le bastaba interpretar la sociedad; quería cambiarla de verdad promoviendo a las personas.

Ciertas ideologías suelen contraponer ortopraxis y ortodoxia. Don Bosco superó toda mentalidad gnóstica y dualista con el realismo de una fe robusta, tomada como luz y guía de toda su labor.

OPCIÓN CLARA POR LOS JOVENES Y EL PUEBLO

La elección de campo para su trabajo son los jóvenes pobres y necesitados, los jóvenes aprendices, los jóvenes con posibilidades vocacionales: «Basta que seáis jóvenes para que os quiera.» Les dedicó todas sus nada comunes cualidades. Tal elección de campo lo situaba en el futuro, en el

ámbito cultural de la educación, en la edad de la esperanza y del ansia de vivir, en el interés por el juego, el teatro, la música, el turismo, y le sugería una atención especial a los numerosos valores humanos en crecimiento y en peligro. La misma elección del pueblo es de carácter educativo, que se centraba en la autenticidad de la vida religiosa, de la conducta moral y de la fe. Por ello se dedicó, cual pionero, a la comunicación social (que entonces era particularmente la prensa), convirtiéndose en verdadero protagonista. También esa elección le situaba en el futuro, en sintonía con el crecimiento de los valores democráticos. Se negó conscientemente a la política de los movimientos ideológicos y del poder, para dedicarse con toda sinceridad a promover los valores civiles: ser ciudadano ejemplar porque se es buen cristiano. La actualidad de tal elección de campo hoy resulta todavía más clara, en época de transición cultural. El pragmatismo apostólico de Don Bosco se sitúa en la órbita de la cultura de su tiempo, pero puede ofrecer muchas inspiraciones a la pastoral del posconcilio.

AGUDO SENTIDO CRISTIANO DE LA LAICIDAD

La elección de campo entre los humildes y los pobres hizo experimentar a Don Bosco que la salvación traída por Cristo no es algo que puede prescindir de los valores humanos ni de su promoción.

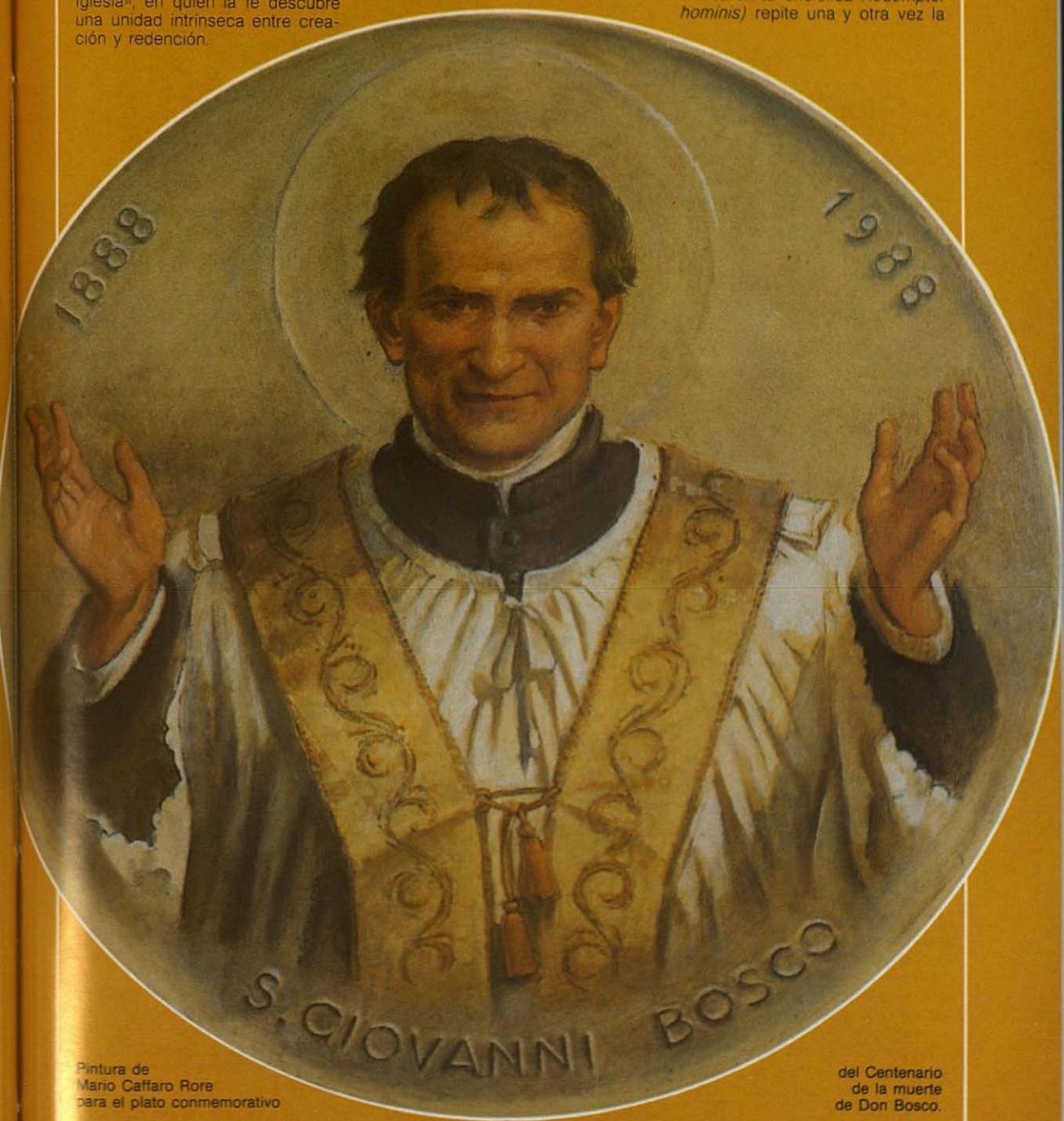
Según la óptica cristiana, la realidad objetiva de las cosas fue

querida por el Padre Creador, que les dio una bondad y una finalidad propias. Por tanto, el sentido cristiano de la laicidad no es tema ajeno al misterio de Cristo o que aparte de una actividad eclesial auténtica; es la misma realidad del hombre, «camino de la Iglesia», en quien la fe descubre una unidad intrínseca entre creación y redención.

Ahora bien, si hay un sector de la humanidad que debe conocer y ver promovida sinceramente la auténtica laicidad de las cosas, tal es precisamente la juventud, sobre todo la pobre y necesitada. ¿Cómo puede crecer en ella la plenitud de Cristo, cómo puede

apreciar las riquezas del Evangelio si no sabe qué es el hombre y cuáles son los valores de lo creado si no crece en la humanidad que bulle en ella y a su alrededor?

El Papa Juan Pablo II (especialmente en la encíclica *Redemptor hominis*) repite una y otra vez la



Pintura de Mario Caffaro Rore para el plato conmemorativo

del Centenario de la muerte de Don Bosco.

afirmación conciliar de que el Verbo se hizo carne para revelar al hombre el misterio total del hombre.

Don Bosco tuvo un sentido muy fino de los valores creaturales y humanos; sabía dialogar incluso con quien veía los problemas juveniles sólo desde el punto de vista secular; se interesaba del progreso de los descubrimientos humanos y de la técnica, comprendía que los valores del progreso eran muy útiles para su labor educativa y pastoral...

El sentido cristiano de la laicidad fue esclarecido y proclamado por el Concilio Vaticano II en varios documentos, como aspectos importantes en que afecta a la misión de la Iglesia.

ORIGINAL METODOLOGIA PEDAGOGICA

En la preciosa carta que Juan Pablo II, en gesto significativo, se ha dignado escribir para conmemorar el centenario de la muerte de san Juan Bosco, centra la atención en su mensaje profético respecto a la praxis educativa. En una época de transición cultural como la nuestra —afirma—, «el campo más importante y esencial de la cultura en general, y de cualquier cultura, es la educación».

Don Bosco dio a su método el nombre de «sistema preventivo». El Papa, después de explicar su concepto como arte de hacer crecer el bien desde dentro, considera desdado los tres grandes polos de valores que guiaban simultáneamente la eficaz praxis del gran Educador: el trinomio, ya imperecedero, de «razón, religión y amor». El polo de valores humanos —razón—, reforzado actualmente por el crecimiento en humanidad de los signos de los tiempos; el polo de los valores trascendentes de la fe —religión—, actualizado por las orientaciones del Vaticano II, y el polo de los valores del corazón —amor—, iluminado por una conciencia más clara, incluso científica, del diálogo, del compartir, de la comunión, de las relaciones personales y de la amistad, con amplia cabida y dignidad para el aspecto recreativo, el deporte, la música, el teatro o —como solía decir Don Bosco— el patio.

Os invito a leer y meditar la carta del Papa. En ella se afirma que estos criterios pedagógicos no pertenecen sólo al pasado. El mensaje de Don Bosco «requiere ser ahondado más, adaptado y renovado con inteligencia y decisión, precisamente porque ha cambiado el contexto sociocultural, eclesial y pastoral...

La sustancia de su enseñanza —dice el Papa— sigue en pie. «La peculiaridad de su espíritu, sus ideales, su estilo, su carisma no han perdido fuerza, porque se inspiran en la pedagogía trascendente de Dios... "Don Bosco retorna", canta un himno tradicional de la Familia Salesiana: habla del ansia de una vuelta de Don Bosco y de un volver a Don Bosco para ser educadores capaces de una fidelidad antigua, y simultáneamente atentos, como él, a las mil necesidades de los jóvenes, para descubrir en su herencia las premisas con que responder también hoy a sus dificultades y esperanzas.»

ESPIRITUALIDAD DE LA ACCION, DE LO DIARIO, DE LA ALEGRIA Y DE LA ESPERANZA

Don Bosco fue sacerdote siempre y en todas partes. Su actividad procede sólo y exclusivamente de un celo ministerial incansable y creativo. Su caridad pastoral encuentra su justificación teológica en el «Tratado del amor de Dios» de san Francisco de Sales, cuando presenta el sugestivo punto del «éxtasis de la vida y de la acción» (libro VII, capítulo 7).

En el decreto *Perfectae caritatis* del Vaticano II se da nuevo relieve a esta clase de espiritualidad. Se trata de subrayar una contemplación de Dios que lleva intrínsecamente dentro de sí el impulso a la acción apostólica. Evita cualquier dualismo entre ser y actuar, entre testimonio y servicio, entre contemplación y acción. Consiste en una gracia de unidad, que procede del Espíritu Santo y unifica vitalmente ambos aspectos. En dicha espiritualidad el actuar es manifestación del ser.

En la civilización actual, lanzada a la acción y al trabajo, resulta particularmente profética tal espiritua-

lidad. Nos hace pensar que el ser de la Iglesia es, por sí mismo, dinámico en su fecundidad materna. No sería auténtico ni pleno si no estallara en actividad generosa de bien. Es un error considerar que la acción de la Iglesia está separada de su ser y le es como posterior; en realidad le es inseparable, lo constituye, lo revela y lo hace refulgir, lo completa y expresa su verdad genuina. No viene después; está dentro. La verdadera acción apostólica es una forma de interioridad. ¡Qué necesaria es hoy tal espiritualidad, sobre todo a los seglares!

A MODO DE CONCLUSION: OBSERVATORIO DE ESTOS HORIZONTES

Si queremos localizar el punto estratégico desde donde se contemplan perfectamente los cinco horizontes indicados, no vacilo en afirmar que se halla en la santidad de Don Bosco.

Creo que hoy es urgente recuperar, en una sociedad que se seculariza el verdadero concepto de santidad. Es una realidad del Espíritu que influye positivamente en la historia y en todos los aspectos de la actividad humana. No es huir del protagonismo social y cultural; al contrario, es su fermento.

La explicación nos la da Jesucristo, santidad en persona. En El la santidad no eclipsa su humanidad; la impregna y eleva y le hace el Hombre tipo, el nuevo Adán, el modelo supremo del amor y de la solidaridad con todos.

La santidad cristiana es participación profunda y activa en este misterio de la encarnación —en Cristo y en nosotros— por obra del Espíritu Santo. El Espíritu del Señor mora en nuestro corazón e ilumina, dirige y sostiene en la realización de la propia misión y del propio ministerio.

La santidad de Don Bosco proyecta su figura de modelo en todos los sectores de los horizontes que hemos considerado, y nos invita a todos a hacer de la santidad una meta de vida. Además, su santidad es original, porque se aplica al área de la educación, la cual sólo tendrá sentido y eficacia si es obra del corazón.

Toda santidad es victoria sobre el

egoísmo, es ascesis de vaciamiento de sí; tiene su raíz en la humildad, que sirve de plataforma de lanzamiento para un amor totalmente dedicado al prójimo. La originalidad de la santidad de Don Bosco, al apoyarse sólidamente en esta línea ascética, no consiste en hacerse despreciar ni en hacerse olvidar, sino en hacerse amigo simpático y querido; no es posible prescindir del intercambio de amistad con los jóvenes que deseamos educar, sobre todo si son huérfanos, emigrantes, pobres marginados, no queridos por otros. Así pues, todo educador santo debe esforzarse por reemplazar su yo con el de Cristo («es Cristo quien vive en mí», decía el apóstol

Pablo), para hacer amar en sí mismo cuanto existe de bueno, a fin de ser «signo y portador del amor de Dios a los jóvenes». Es sintomático que, ya en el lecho de muerte, Don Bosco recomendara a Miguel Rúa, su inmediato sucesor: «Hazte querer.»

En la citada carta *Iuvenum patris*, Juan Pablo II, tras presentar la figura polifacética de Don Bosco en algunos de los aspectos que más sobresale, se refiere precisamente a la santidad. Cito: «Quiero considerar, sobre todo, que realiza su santidad personal en la educación vivida con celo y corazón apostólico, y que simultáneamente sabe proponerla como me-

ta concreta de su pedagogía. Precisamente tal intercambio entre educación y santidad es un aspecto característico de su figura: es educador santo, se inspira en un modelo santo —Francisco de Sales—, es un discípulo de un maestro espiritual santo —José Cafasso—, entre sus jóvenes sabe formar un alumno santo: Domingo Savio.»

He ahí el supremo punto de vista, la cumbre desde donde contemplar los horizontes que presenta Don Bosco a los cien años de morir. ■



Medalla
conmemorativa del
Centenario de Don Bosco.

obra
del escultor
Enrique Manfrini.



El tercer apellido

Crónica del homenaje a don Julián Vicente Milanés

Ayer domingo, 20 de noviembre de 1988, con una mañana espléndida de sol que fue dejando paso, poco a poco, a las nubes, y siempre con la belleza única de nuestro paisaje, la Familia Salesiana de Ronda vivió una jornada de homenaje al benemérito salesiano don Julián Vicente Milanés al cumplir cincuenta años de su estancia en nuestra ciudad.

Primero, como es natural entre cristianos, fue la solemne concelebración eucarística en el santuario de María Auxiliadora, con participación de más de 20 sacerdotes de las Inspectorías de Córdoba y Sevilla y del clero diocesano de nuestra población. Presidió el inspector salesiano de Córdoba, don Antonio Rodríguez Tallón, acompañado del director de la comunidad rondeña; de don Manuel Notario, salesiano que ha celebrado recientemente sus bodas de oro sacerdotales; del vicario episcopal de la zona y de don Miguel Rodríguez Rumbao, antiguo director del «Castillo».

Cantaron los jóvenes de la parroquia de San Cristóbal, dirigidos por nuestro compañero Na-

zario Guerrero. La homilía del inspector enlazó la festividad de Cristo Rey con el reflejo de Jesús, dentro de sus limitaciones humanas, que ha sido la vida de servicio y anonimato de don Julián. Al ofertorio, antiguos alumnos salesianos ofrendaron una maceta y unas tijeras de podar como signo de la labor jardinera del homenajeado, y un libro, por sus años de maestro.

Terminada la Eucaristía, con el santuario lleno de fieles, la concurrencia se trasladó al Mesón del Escudero, donde fue ofrecida una espléndida comida en un ambiente de hermandad y cordialidad.

A los postres tuvimos el honor de leer la solicitud presentada a la Corporación Municipal para que otorgue el título de Hijo Adoptivo de Ronda a don Julián Vicente Milanés. Tras la lectura de adhesiones, entre ellas una carta de don Jesús Vázquez Márquez, ausente de nuestra ciudad, don Gonzalo Huesa pronunció una magnífica pieza oratoria de exaltación del homenajeado y de petición al inspector salesiano de la vuelta de los Salesianos al colegio del Castillo,

acogida con una fuerte ovación.

Posteriormente, el salesiano don Antonio Carrasco, hermano de comunidad de don Julián, le dedicó dos preciosas composiciones poéticas. Asimismo, don Dionisio Tapia Domínguez, en nombre de la Hermandad de Nuestra Señora de la Paz, Patrona de Ronda, tras unas palabras de afecto, entregó una placa-recuerdo al homenajeado, que, a continuación, recibió diversos obsequios de la Archicofradía de María Auxiliadora y de los asistentes.

El señor inspector destacó nuevamente la figura de don Julián, al que regaló una estatuilla de María Auxiliadora con Don Bosco y un niño en su falda, y prometió estudiar la petición que le había hecho don Gonzalo Huesa sobre el regreso de los salesianos al «Castillo».

El homenajeado, con toda sencillez y espontaneidad, dio las gracias y dijo que sus apellidos eran Vicente y Milanés, pero el tercero, el más valioso para él, el de Salesiano.

Agustín CLOTET

Semblanza de una vida

Nuestro querido don Julián nace en Aldeadávila de la Rivera (Salamanca) el 28 de enero de 1908. En aquel hogar cristiano (alegrado ya con dos niñas) le recibieron con ilusión y ternura. Fue creciendo Julián simpático, despierto y alegre. Como todos los niños, discutía a veces con sus hermanas y hacía alguna que otra travesura. Más adelante sus papás le regalaron dos hermanos más. Así que en aquella casa ya había dos niñas y tres niños, que jugaban, corrían, iban al colegio y... se peleaban de cuando en cuando.

En la parroquia de su pueblo fue monaguillo, con otros dos amigos. Recibían la paga de un duro al mes. ¡Claro, que eran otros tiempos!

El 19 de septiembre de 1919, cuando contaba once años, se fue a Cádiz, al colegio salesiano de San Ignacio. Le acompañaban también sus dos amigos monaguillos. Ya Dios le había llamado. A tan temprana edad sintió su «vocación salesiana», que no le abandonaría nunca. En este colegio estudió cuatro años de Humanidades. El noviciado lo hace en San José del Valle. Profesa y... estudia allí dos años de Filosofía y Magisterio.

Hizo todos los estudios para ser sacerdote. Recibió las órdenes menores, pero no dio el último paso. Prefirió ser coadjutor salesiano, pienso yo que por un «mucho de humildad».

De Pozoblanco (su anterior destino) vino a Ronda, a las Escuelas Salesianas de Santa Teresa, el 15 de noviembre de 1938. En el colegio del Castillo había entonces un hospital militar. Ya en el Castillo, en 1940, ejerció como maestro en los primeros cursos y fue también enfermero y jardinero.

No olvida su llegada a Ronda. Dice que no hacía frío. Seguramente que nuestra ciudad le embrujó con sus muchas bellezas... La profundidad del Tajo, con sus huertas y jardines; el reflejo plateado del río; el revoloteo escandaloso de las grajas y... el precioso azul de nuestro cielo.

Pienso que aquel hombre de treinta años —sencillo y alegre— se sintió muy feliz aquí. Tenía a su Virgen, sus niños y sus flores. Sin olvidar los paisajes de esta «Ciudad Soñada», como la llamó Rilke.

Don Julián, que está ahora como los demás salesianos en la Casa de Don Bosco, el día 15 de este mes de noviembre celebra sus «Bodas de Oro» con su querida Ronda. Son cincuenta años de contacto con los rondeños. Todos le queremos y le admiramos; montones de cosas buenas hemos aprendido de usted.

Este chiquillo de ochenta años es muy aficionado a los toros, como buen salmantino. Vio las tres primeras corridas goyescas que se lidiaron aquí. En agosto, cuando va a su pueblo, ve el encierro de los toros desde el balcón de su casa. Dice que es como en Pamplona, pero con novillos.

Se le prepara un pequeño homenaje en estas «Bodas de Oro». Pequeño, para lo que se merece; pero grande por el cariño que ponemos en él. El dice que no merece nada, que sólo ha hecho cosas corrientes. Y es que nuestro don Julián es profundamente humilde.

A sus flores las quiere y las mimas. Las cultiva con amor... y se siente feliz entre ellas.

Les dice a los jóvenes: «*Que piensen mucho en Dios y que conversen con El en la oración.*»

A Ronda, que «*se siente rondeño cien por cien y que aquí quiere dormir su sueño eterno.*»

Don Julián, ¡es usted estupendo!... Deseamos tenerle muchos años más con nosotros. Esas cosas pequeñas que usted ha hecho tienen un valor de Eternidad.

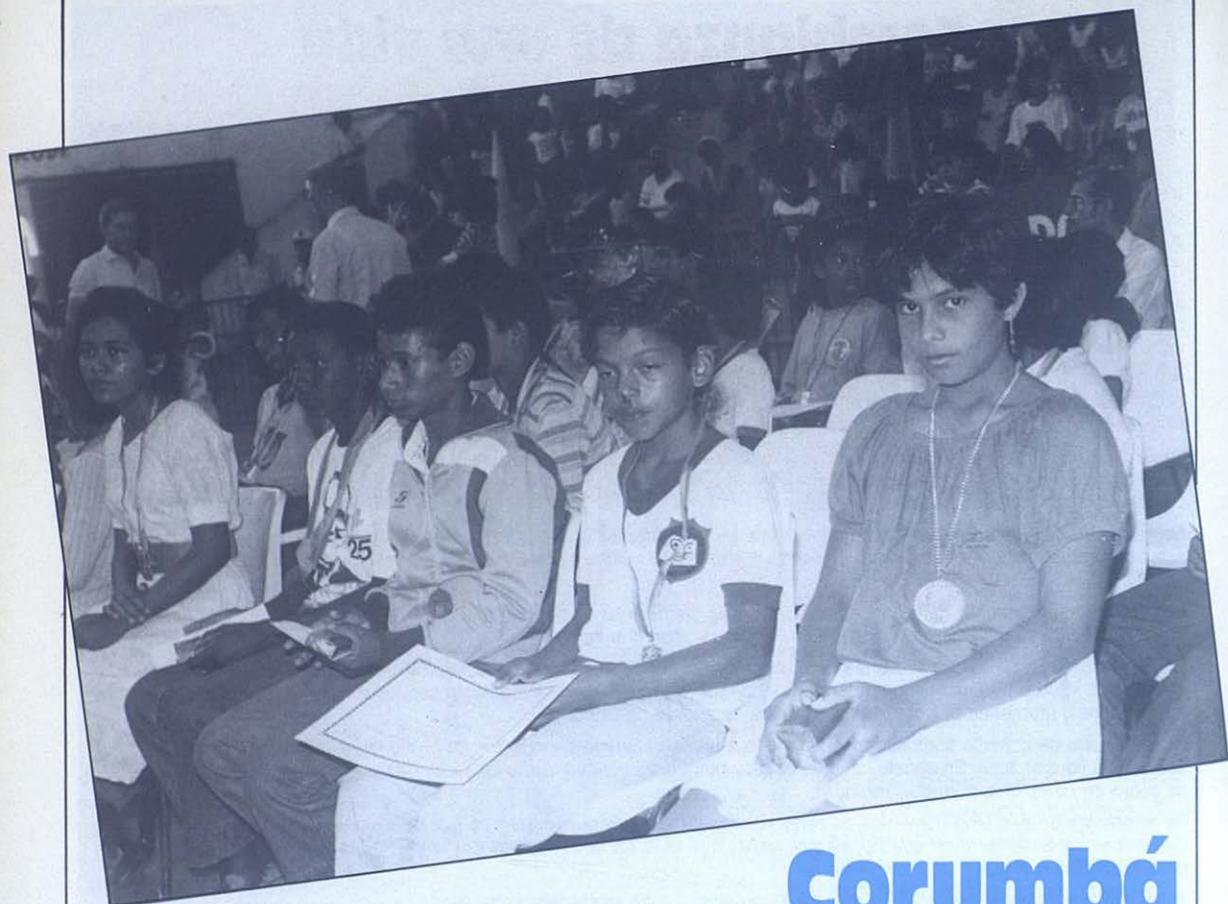
Ya que... como decía el poeta, «la virtud más eminente es hacer sencillamente lo que tenemos que hacer»... Un gran abrazo.

Ronda, noviembre 1988.

Ketty Fernández Vázquez

 Don Julián Vicente Milanés recibe el homenaje de salesianos, antiguos alumnos y cooperadores de Ronda.





Corumbá o los milagros del amor

De nuevo nos escribe el padre Ernesto Saksida.

Siempre nos envía buenas noticias. Hoy nos habla de milagros, pero no se trata de curaciones portentosas. Se refiere a otras maravillas no menos admirables: la transformación de jóvenes. El amor ha hecho de ellos unos héroes. Y nos cuenta cuatro pequeñas historias preciosas. Las ofrecemos a nuestros lectores.

Ciudad Don Bosco de Corumbá (Mato Grosso Sur). Esta obra misionera que lleva recibiendo la ayuda de los Cooperadores Salesianos de España por más de quince años, trabaja en la promoción y formación cristiana de los chicos de la calle. Son muchos los jóvenes que en esta «Ciudad de los Muchachos» han encontrado

«salida» al contacto con el sistema de Don Bosco.

Recientemente se ha celebrado en Corumbá la operación «En busca de pequeños héroes», algo parecido a lo que hace años se hacía en España y que se llamaba «Operación Plus Ultra». Se elegían unos chicos que se habían distinguido por algu-

nos actos o actitudes heroicas y se les premiaba.

«El plazo terminó con 54 candidatos —escribe el padre Ernesto—. Se hizo una gran fiesta, uno de los actos más solemnes del Centenario de san Juan Bosco. De ellos fueron elegidos diez muchachos. Cosa extraordinaria e inesperada: tres de los elegi-

dos eran chicos marginados, de la calle. A su edad, de nueve y trece años, habían pasado ya varias veces por la cárcel de la ciudad. Pero se habían recuperado en la Ciudad Don Bosco sin coacciones ni estridencias.

Están en la fotografía los cuatro primeros. Hélos aquí:

Medalla de Oro: *Alexandra Daniele Estévez* (primera de la derecha), una chica de trece años, alumna de la Ciudad Don Bosco. Es muy pobre. Tiene al padre enfermo, madre y seis hermanos. Todos trabajan en la calle, de limpiabotas o de vendedores de «salgados». Alejandra es vendedora de «sucos». El hijo del dueño del bar donde trabajaba quiso seducirla. Alejandra resistió enérgicamente y lo denunció. Ahora ha sido elegida y propuesta como ejemplo para las otras adolescentes, expuestas a ser casi siempre víctimas a causa de su pobreza.

Medalla de Plata: *Manuel Velázquez*, chico de quince años. Hace apenas dos fue recogido en el albergue de la Ciudad Don Bosco, donde vive con otros doce compañeros. Era uno de tantos chicos de esos que les ha echado el ojo la policía por robos, atracos y ser gente peligrosa. Con nueve años se escapó de casa, viviendo entre bandas callejeras. Increíblemente, ha sufrido una transformación total. Es un verdadero milagro de la pedagogía de Don Bosco. Es el segundo de la derecha.

Medalla de Bronce: *Waldiney da Silva* (tercero de la derecha) es un chico de catorce años. Víctima de los vicios y huido de casa hacía cinco años, era perseguido por la policía. Estuvo varias

veces en la cárcel y era el terror de las familias por su agresividad y mala vida. Actualmente lleva una vida ordenada y trabaja en la limpieza de una de las plazas de la ciudad. Gana su sueldo y posee el diploma de honor. Vive en la Ciudad Don Bosco.

Cuarto (de derecha a izquierda): *Ralph Alvés Fernández*, chico de trece años y alumno de la Ciudad Don Bosco. Huérfano de padre y con la madre enferma, hace un año asesinaron a un hermano suyo. El solo se encargó de arreglar todas las providencias legales para la sepultura. Pobre y pequeño, pero valiente, recorrió casas de vecinos y bienhechores para los gastos necesarios y para que no faltara comida en casa. Superado el trauma y la emoción de los días pasados después del trágico aconte-

cimiento, volvió a la clase en su puesto de estudiante.

La presencia de las autoridades en la solemne ceremonia de la entrega de las medallas dio solemnidad al acto. Todo ha sido una demostración de la eficacia salesiana en la educación de los chicos de la calle.

Son muchos los problemas de este rincón del mundo. Brasil está pasando por una gran crisis económica y social, en la que siempre pagan los pobres y marginados. Los Salesianos encontramos espacio para nuestra presencia preferencial. Nos anima el espíritu de Don Bosco. Y también tenemos el consuelo de la ayuda que nos envían nuestros amigos los Cooperadores de España.

Padre Ernesto SAKSIDA
Misionero Salesiano
en Mato Grosso (Brasil)

PEDRO PERKUMAS

Un lituano nuevo Domingo Savio

Algunos antiguos compañeros y superiores de Pedro Perkumas están recogiendo testimonios y documentos para incoar la causa de beatificación de este joven. Había nacido en 1917. Desde su patria fue a Turín, igual que muchos de sus compatriotas, para hacerse salesiano. Fue alumno y aspirante en el colegio Rebaudengo de 1933 a 1937, año en que murió, dejando en sus compañeros y educadores el recuerdo de una vida y una muerte fuera de lo ordinario: su ejemplaridad en el trabajo, su conducta serena y su fervor espiritual en todos los aspectos. Higinio Muraro, asistente de Pedro, habla con entusiasmo de su alegría y desea que la causa comience en seguida, pues sus recuerdos del joven alumno son muy fuertes y hasta le atribuye más de una gracia. Y, como él, hay otros muchos que están dispuestos a dar fe de la heroicidad de sus virtudes.



Hijas del Divino Salvador

Mi amigo el salesiano costarricense Pepe Chacón no dudó en ponerse al volante del Toyota. Y en un par de horas nos presentamos de Ayagualo a Santo Domingo en una mañana del primaveral noviembre de la tierra salvadoreña. Allí nos esperaba monseñor Aparicio en su silla de ruedas, recién salido de una operación de envergadura. Como un viejo patriarca nos recibió en la Casa General de las Hijas del Divino Salvador. Ya dimisionario, pero con espíritu juvenil, ha puesto su tienda en la casa de las hijas que él fundó hace treinta y dos años justos y que están creciendo y extendiéndose por América como tocadas por el dedo de Dios.

Aquella casa era un mundo, algo así como una colmena en plena actividad y refugio como los mismos chorros del oro. Dos hermanas nos acompañaron por aquel laberinto de corredores, aulas, dormitorios, patios, estudios. Un conjunto de edificaciones levantadas a pulso por unas jóvenes hermanas que no se arredran cuando hay que poner

ladrillos y tejas o rellenar unas columnas de cemento. Cerca, el pueblo de Santo Domingo, blanco y rodeado de vegetación tropical, junto a la autopista del Oriente salvadoreño.

Sentados en típicas mecedoras en el precioso patio abierto, nos cundió la conversación con monseñor. Hablamos de su congregación. Eran los días en que todas las hermanas se estaban preparando a la primera profesión perpetua que se iba a hacer en el instituto.

—El Instituto de las Hijas del Divino Salvador nació para cubrir una necesidad en el país. Cuando fui nombrado obispo de San Vicente, en el lejano 1946, contemplé el triste panorama de jóvenes y niños carentes de la más elemental formación cristiana. La diócesis contaba con catorce sacerdotes, de edad avanzada. Por otra parte, veía la penetración de hermanos protestantes, procedentes de Estados Unidos.

—En mi diócesis me di cuenta de la enorme cantidad de jóve-

nes que estudiaban Magisterio. Pero, sin formación religiosa, ¿qué educación cristiana iban a impartir a los futuros educandos? La ignorancia religiosa se me presentaba como un horizonte muy cerrado.

—Ante esta realidad acudí a la oración. Y el Espíritu del Señor vino en mi ayuda. Me fijé en varias jóvenes ejemplares y les propuse la idea de reunirse y llevar vida en común. Presenté mi plan a la Conferencia Episcopal de El Salvador y me dio facultades para encargarme de las Escuelas Parroquiales, lo mismo que de una Escuela de Magisterio de mi diócesis.

—Y las cinco primeras jóvenes se prepararon para ser las guías y formadoras de las futuras maestras. Así de sencillo nació el Instituto. Conforme iba creciendo, las chicas iban haciendo votos privados por cierto tiempo.

—Esto empezó el año 1956. La Sagrada Congregación de Religiosos facultó para que se emitiera el Decreto de Erección como congregación diocesana el 9

de diciembre de 1971. Es una institución sencilla, entregada con ardor al servicio de la juventud pobre de estas tierras, según el espíritu de san Juan Bosco y bajo la protección de María Auxiliadora.

Monseñor habla con verdadero cariño de una obra que ha visto crecer y desarrollarse. Tiene una infinita confianza en la Providencia y goza al palpar el desarrollo del Instituto.

—Después de treinta y dos años, el Instituto de las Hijas del Divino Salvador cuenta con 106 hermanas, 16 novicias, 10 postulantes y 18 aspirantes. En la actualidad atiende a más de 3.500 niñas, jóvenes, maestras y catequistas en El Salvador, Guatemala, Honduras y Venezuela. Los obispos de Chile, Uruguay, Ecuador y Bolivia han solicitado nuestra presencia. La última fundación nos la han pedido de Valencia de España...

Para que nos demos cuenta de su obra nos hace visitar el noviciado. Está a unos cien metros de la Casa General. Es grande y abierto, con espacios amplios y jardines con abundancia de árboles y flores. Las 16 jóvenes novicias muestran su alegría. Les preguntamos si se sienten felices de vivir al lado del fundador. ¡Qué pregunta!

Monseñor Aparicio continúa luego:

—Ya han celebrado cuatro Capítulos Generales. Casi todas las hermanas han realizado estudios pedagógicos. Hay un ambiente entusiasta y mucho deseo de estudiar. También frecuentan la Universidad varias hermanas. El lema del Instituto es «Oportet Illum regnare» («Es preciso que El reine»).

—Sí, el próximo 8 de diciembre de este año 1988 harán votos perpetuos las 56 primeras hijas del Divino Salvador. Para Navidad los harán las restantes. Es el paso definitivo para ser una congregación de Derecho Pontificio.

Le pregunto por qué se llaman Hijas del Divino Salvador y responde:

—En honor del Patrono de El Salvador y por haber empezado el día 24 de diciembre de 1956, en la Nochebuena. Sus siglas son HDS.

—¿Quiénes pueden ingresar?

—Todas las jóvenes de buena voluntad que deseen servir a Dios y a la juventud. Después de un período de formación en el aspirantado y postulante, hacen dos años de noviciado. Sus votos son anuales y los renuevan el 6 de enero de cada año, en presencia de sus padres, en la solemne Eucaristía. Ahora, después de varios años de servicio, también harán los votos perpetuos.

☆ ☆ ☆

Monseñor Aparicio nos ha invitado a su mesa. Y hemos brindado por la multiplicación y el desarrollo de sus Hijas del Divino Salvador, que nos han cantado melodías preciosas de su tierra y nos han dado estas fotografías «para que nos conozcan en España».

Y uno da gracias a Dios por haber tenido la suerte de convivir unas horas con el «Fundador» de este grupo de la Familia Salesiana en el mero rincón donde ha comenzado a mecerse su cuna.

Rafael ALFARO

Falda azul y blusa blanca, hábito de las Hijas del Divino Salvador, fundadas por el obispo salesiano monseñor Pedro Arnoldo Aparicio.



Monseñor Aparicio con un grupo de Hijas del Divino Salvador.

LINARES LEVANTA UN MONUMENTO A DON BOSCO

Este «pueblo andaluz y minero» de la tierra del olivo se ha volcado, ante 1988, en su doble vertiente de Año Mariano y Año Centenario de la muerte de san Juan Bosco.

Para honrar a la Virgen, el 12 de junio se entregó una imagen de María Auxiliadora de 1,20 metros a la parroquia de la estación Linares-Baeza, cuya población, llena de gratitud y entusiasmo, se lanzó a la calle, la recibió con júbilo, la acompañó con fe en procesión, a pesar de la lluvia, y adornó sus fachadas, recibéndola con vítores y aplausos en el templo parroquial, donde quedó entronizada junto al sagrario.

Para honrar a san Juan Bosco, Linares:

- Ha dado el nombre de Don Bosco a una plaza pública el 16 de marzo, gesto que fue presidido por el Rector Mayor.
- Ha levantado un monumento en vía pública, fruto de una recogida de 5.096 firmas, de la recaudación po-

pular de un millón de pesetas y de la aprobación unánime del Pleno del Ayuntamiento (25 concejales).

Dicho monumento, obra de doña Ascensión Martín y su esposo, fue montado el 29 de julio e inaugurado el 30 de septiembre. A este acto asistieron las autoridades del pueblo; intervinieron los 623 alumnos del Colegio Salesiano con sus cantos, vítores, palmas e instrumentos musicales; tomaron la palabra el cronista oficial de la ciudad, el promotor del monumento, el alcalde y el inspector salesiano de Córdoba; dieron realce al acto niñas vestidas de gitanas que portaban banderas; el inspector salesiano y el alcalde depositaron ante el monumento dos coronas: una de claveles encarnados, que representaba la alegría, y otra de laurel, que significaba el trabajo. Este es el primer monumento erigido en vía pública a Don Bosco en Andalucía Oriental.

- Ha querido homenajearle no sólo con granito y bronce, sino también con algunos de sus hijos, al profesar como salesiano este verano un linaresense y al ingresar este nuevo curso en el aspirantado y en el postulanta-

do cuatro jóvenes que desean ser salesianos.

Leandro Maillo Calama,
salesiano

HA MUERTO CARLOS CARRETTO

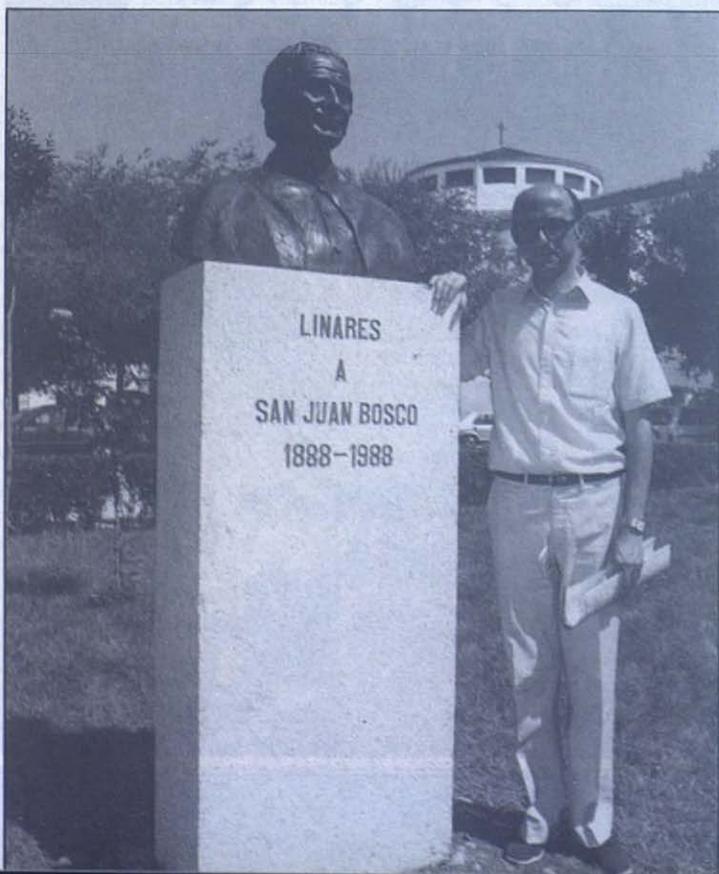
Carlos Carretto —hermano Carlos, como se le llamaba últimamente— murió en Spello (provincia de Perugia) el 4 de octubre.

Había nacido en Alessandria el año 1910. Su familia se trasladó a Turín y en esta ciudad, cuando todavía era niño, conoció a los salesianos del oratorio de La Crocetta. La educación cristiana de su familia y la vida oratoriana influyeron profundamente en él. Pronto empezó a militar en la Acción Católica, que culminaría en su presidencia nacional de los jóvenes desde 1946 hasta 1952.

Poco después ingresó en los Pequeños Hermanos de Carlos de Foucauld. Tras varios años en el desierto africano, se estableció en Spello, donde se dedicó, particularmente, a iniciar en la oración y a ahondar el Evangelio, labor que tuvo gran aceptación, sobre todo entre los jóvenes. El hermano Carlos fue también escritor eficaz de temas espirituales y llegó a ser muy conocido en la Iglesia italiana. A la familia salesiana estaba unido por la formación recibida en sus primeros años y por ser hermano de dos Hijas de María Auxiliadora y de monseñor Pedro Carretto, misionero en Tailandia desde 1928 y obispo de dicho país desde 1951.

TAILANDIA: CONSAGRACION EPISCOPAL DE MIGUEL PRAPHON

El 24 de septiembre recibió la consagración episcopal el salesiano Miguel Praphon, que sucede a monseñor Pedro Carretto en la diócesis de Surat Thani. Le acompañaban cerca de veinte obispos. Al retirarse monseñor Carretto, la jerarquía católica de Tailandia queda totalmente en manos de preladados nativos.



Linares:
Monumento a Don Bosco.
A su lado, el promotor de la obra,
el salesiano don Leandro Maillo.



YAKARTA (Indonesia).—El Rector Mayor, con los salesianos jóvenes de Timor. Don Egidio Viganó ha ido a Oriente a predicar Ejercicios y a visitar a los Salesianos. Ha pasado por la India, Filipinas, Hong-Kong e Indonesia. Salió el 9 de noviembre de Roma y regresó el 29 del mismo mes pasando por Bangkok. Un viaje de animación salesiana.

CHINA: UN SALESIANO, AL FRENTE DEL INSTITUTO BIBLICO DE HONG-KONG

El Instituto Bíblico de Hong-Kong nació en 1987 y este año ha sido aprobado oficialmente como instituto de cultura superior. En él dan clases jesuitas, franciscanos, salesianos, seculares y religiosas. Tal obra, que actúa en pleno acuerdo con la Iglesia local, organiza programas de estudio trienales de nivel universitario. Dirige el salesiano Estanislao Lee, que cursó la Teología en la Universidad Pontificia Salesiana de Roma y Sagrada Escritura en el Bíblico de la misma ciudad. Entre las metas que se propone, además de la consideración histórica, crítica y teológica de la Sagrada Escritura en el Bíblico de la misma ciudad. Entre las metas que se propone, además de la consideración histórica, crítica y teológica de la Sagrada Escritura, está el hacer una nueva traducción de la Biblia —ecuménica, posiblemente—, o sea, aceptada por las diversas

denominaciones cristianas. Es imprescindible, porque las traducciones actuales, tanto en campo católico como protestante, no responden a la lengua usual, que en China, como en cualquier parte, evoluciona continuamente. ■

KENIA: HA TERMINADO EL LARGO SECUESTRO

En carta de 14 de marzo, recibida en Roma a primeros de abril, el delegado de los Salesianos indios de Kenia, Sudán y Tanzania comunicaba que había llegado a Nairobi Jaime Pulikkal, secuestrado hace dieciséis meses en su residencia de Tonj (Sudán meridional) juntamente con un joven de Uganda —Miguel Amós— por los guerrilleros del Ejército de Liberación del Pueblo Sudanes. Gracias al esfuerzo infatigable de monseñor Tomás White, pronuncio de Etiopía, los responsables dejaron libre al sacerdote y a su compañero, aunque hubo que ir a buscarlos a una base sita en la frontera sudanoetiopie. Dos salesianos afron-

taron un viaje de nueve días. Terminó el 9 de marzo con el regreso de los dos prisioneros a Nairobi. Jaime declaró que siempre le habían tratado con respeto, como extranjero y como sacerdote, y que había recibido muestras de aprecio. Después salió para su tierra —Kerala (India)—, donde podrá descansar. ■

EN GRECIA TAMBIEN SE CONOCE A SAN JUAN BOSCO

En Grecia no hay obra salesiana. Sin embargo, se conoce a san Juan Bosco. El semanario católico de Atenas «Katholikí» del 8 de marzo publicaba un artículo sobre el centenario. Habla de la actividad salesiana en el mundo y da cuenta de las celebraciones del centenario en Italia y en Francia. Ofrece un resumen de la carta del Papa *juvenum patris* y hace hincapié en la trilogía del sistema salesiano de educación: razón, religión y amor. El artículo va ilustrado con la imagen de Don Bosco y su madre, Margarita.

Reconocimiento pontificio a un ilustre antiguo alumno

El sábado 26 de noviembre, en Sarriá (Barcelona), se reunió con el doctor **Carlos Dante Heredia García** un grupo de salesianos relacionados con este sencillo, pero extraordinario, antiguo alumno.

El motivo no era otro que tributar, en el año centenario de la muerte de Don Bosco, un acto de reconocimiento de los Salesianos a quien, de una manera constante, afectuosa y desinteresada, sigue de cerca el «buen ver» de numerosos miembros de la Familia Salesiana de la Inspectoría de Barcelona, de España y de diversas partes del mundo. Nunca mejor dicho lo de «buen ver»: la especialidad de este insigne antiguo alumno dominicano, oftalmólogo afincado en España, es la profundidad del ojo, la retina.

El acto central de la reunión fue la Eucaristía de acción de gracias a Dios, presidida por don Carlos Zamora, inspector de Barcelona hasta hace poco y actual Delegado Nacional de los Cooperadores Salesianos, en el marco íntimo y acogedor de la capilla de Don Bosco.

El actual inspector, don Miguel Carabias; varios miembros del Consejo Inspectorial y una representación de las diversas casas salesianas de Barcelona y Valencia participaron en la celebración.

Muchos otros salesianos y salesianas enviaron sus adhesiones, lamentando no poder asistir, impedidos por los compromisos pastorales.

Estaban también presentes el cónsul general de la República Dominicana en Barcelona, el cónsul general honorario, cualificados representantes del país natal del doctor Heredia. Y le acompañaban, ¿cómo no?, su esposa, su mamá política y sus seis hijos, alumnos o ex alumnos del colegio del Santo Ángel.

Una vez terminada la misa, en una sala del colegio, se procedió a la entrega al doctor del título pontificio de «Caballero Gran Cruz con placa de oro de la Orden de San Silvestre, Papa». Don Carlos Zamora presentó la personalidad del galardonado, oftalmólogo prestigioso, investigador cotizado, docente en el Instituto Barraquer de Barcelona y embajador-inspector de Embajadas y Consulados de la República Dominicana en Europa y Oriente Medio. Explicó los motivos por los que la Congregación Salesiana solicitó de la Santa Sede este reconocimiento a la labor científica y humana del doctor Heredia y finalmente dio una breve noticia de la historia y del significado de esta distinción pontificia.

Acto seguido impuso al doctor Heredia las insignias acreditativas de su condición de Caballero Gran Cruz.



Don Carlos Zamora impone al doctor Heredia las insignias de su condición de Caballero Gran Cruz.

El condecorado agradeció al Santo Padre, al Rector Mayor, don Egidio Viganó, y a cuantos habían contribuido a hacer realidad este gesto de reconocimiento. Y resaltó con cariño las enseñanzas salesianas recibidas ya desde su infancia en el colegio Don Bosco de Santo Domingo, República Dominicana.

Agradeció al Señor y a la educación salesiana haber podido aliviar dolores y devolver esperanzas a tantos enfermos. Y puso, una vez más, su especialidad y su persona a disposición de sus queridos salesianos.

Con un vino español se brindó por la amistad, el amor a Don Bosco, los frutos de su sistema educativo, la fidelidad a sus enseñanzas.

Teodoro LOPEZ

Fueron a la Casa del Padre



Doña Evangelina Martínez Touza

El día 24 de agosto de 1988 fallecía santamente, como había vivido, doña Evangelina Martínez Touza. Solamente tres días de enfermedad, internada en la Residencia Sanitaria Nuestra Señora del Cristal, de Orense, fueron suficientes para poner fin a una vida llena de amor y de entrega.

Había nacido en San Pedro de la Mezquita (Orense) el día 22 de agosto de 1910. Contrajo matrimonio con don Baldomero Borrajo; de este matrimonio nacieron nueve hijos. El mayor de los varones, Alfredo, es salesiano, que pudo asistir a su madre en su corta enfermedad y presidir los funerales.

Muchas son las virtudes que se podrían destacar en doña Evangelina, pero sobre todo es de destacar su amor profundo y generoso a todos sus hijos, su capacidad de comunicarse con todos, creando relaciones sólidas y duraderas, su buen humor y constante alegría; en otro orden de cosas, era profundamente piadosa y devota de la Santísima Virgen, a la que se encomendaba con mucha frecuencia y en la que confiaba siempre. Puede decirse que sus últimas palabras fueron una invocación a esta buena Madre.

Se hizo querer de todos. Su funeral fue una mani-

festación de fe y de piedad, tanto por el número de personas como por la participación con el canto, las oraciones y el silencio respetuoso. «Fue bien honrada en la tierra», decía uno de los vecinos al finalizar el entierro, aludiendo a los más de 40 sacerdotes concelebrando en la misa del funeral.

Esperemos que lo sea también en el cielo.



Don Quintín de la Calle Hermosa

† el pasado día 2 de agosto —festividad de Nuestra Señora de los Angeles— a los sesenta y ocho años de edad, en Alicante.

Era natural de Béjar (Salamanca), donde vivió la mayor parte de su vida. Estos últimos años residió en Alicante, donde tuvo que trasladarse debido a que su a su esposa, doña Remedios Velasco, le dieron puesto de trabajo como profesora en Creyvente.

Su muerte fue tan rápida que no pudo decirnos su último adiós, ni siquiera a su esposa, que estaba junto a él.

Para todos los que le conocieron, fue un hombre sencillo, siempre servicial y lleno de bondad; por eso era querido por todos y gustaban de estar con él.

Era el mayor de ocho hermanos. Gran entusiasta de la obra salesiana, se sentía orgulloso de te-

ner una hermana Hija de María Auxiliadora.

Vivió siempre pendiente de su esposa y de sus dos hijas —María Jesús y María Dolores—, a las que dio una educación cristiana. Disfrutaba mucho con sus hermanos y nietos, procurando hacerles felices en todo momento.

Sor Amalia Fernández del Campo

† el día 24 de octubre de 1988, en Madrid.

Nació el 12 de enero de 1901 en San Esteban de Trabances (Ávila). Profesó como Hija de María Auxiliadora el 6 de enero de 1925 en Sarriá (Barcelona).

Admiramos en ella su temple fuerte y viril, su coherencia interna y su vida austera y entregada. Siempre destacó por su fuerza de trato, delicadeza y afabilidad. Tenía una gran sensibilidad artística y un gran ingenio para atraer a las jóvenes, educándolas a través del teatro, la música y los juegos.

Mujer de oración profunda, ha dejado un grato recuerdo en todas las ex alumnas que la han conocido, a las cuales ha seguido con entusiasmo y dedicación.

Su larga vida se ha ido desgastando en diversas partes de España: en Valverde del Camino, Sevilla, Barcelona, San José del Valle, Salamanca. Los años 1955 a 1961 fue directora de la casa de Aravaca, y de 1961 a 1964 de La Roda. En 1964 volvió a Salamanca, donde ha estado hasta 1987, en que fue trasladada a la Residencia Santa Teresa. Hacía años que había perdido mucho en sus facultades mentales, en la memoria sobre todo.

A pesar de ello, su rostro seguía reflejando siempre una sonrisa agradecida. Su actitud de no exigir nada y de sonreír a todas las personas que la atendían y ayudaban era signo de una vida de donación y de plena confianza en el Padre.



Don Narciso Lozano Ramos

† cristianamente el pasado día 23 de julio en la ciudad de Benavente (Zamora) a la edad de setenta y tres años. Formó un hogar muy salesiano, algunos de sus hijos se han educado en colegios salesianos, uno es salesiano perteneciente a la comunidad de Cartagena y otro está de profesor en el mismo colegio.

Estaba ya postrado en la cama hace bastante tiempo, víctima de una enfermedad cancerosa. Ha destacado en él la paciencia, la serenidad y el buen ánimo con que ha sabido soportar todos los sufrimientos. Fue emotivo el acto de la recepción de los últimos sacramentos, con plena lucidez mental, y el rezo del santo rosario con su mujer y todos los hijos y nietos a su alrededor. Fue una muerte tranquila, serena y santa, fruto de una vida de servicio y entrega al Señor.



Granada: Doy gracias a María Auxiliadora por un favor recibido y envío un donativo para las obras salesianas. *Concha Cabrera.*

Deseo que se publique en el BOLETIN SALESIANO, para gloria de María Auxiliadora, a la que nosotros damos nuestras más efusivas gracias. *Valentina Doncel Gómez.*

Palencia: Damos gracias a María Auxiliadora por diversos favores recibidos de tan buena Madre. Desde estas páginas expresamos nuestra gratitud y enviamos una limosna. Confiamos nos siga ayudando en nuestras necesidades. *M. E. M.*

Malabo: Doy gracias a María Auxiliadora y a Don Bosco por las múltiples ayudas que me concede, especialmente por la mejora de la vista. Envío un donativo para las obras y deseo que se publique en el BOLETIN SALESIANO. *Un archicofrade de María Auxiliadora.*

Orense: Doy gracias a María Auxiliadora por un favor recibido, con ruego de que lo publiquen en el BOLETIN SALESIANO. Envío una limosna. *Paca Gómez.*

Granada: Doy gracias a María Auxiliadora y envío un donativo por un favor recibido. *María Amelia González.*

Villardondiego (Zamora): Por los muchos favores recibidos de María Auxiliadora, entrego la limosna que le ofrecí en uno de mis apuros. ¡Gracias, Virgen Santísima! *Teresa Bermejo.*

Ubeda (Jaén): Doy gracias a María Auxiliadora por haberme concedido el gran favor que le había solicitado. Envío un donativo y confío en que la Virgen me siga protegiendo. *Una devota.*

Salamanca: Por varios favores recibidos y en especial por el feliz resultado de una operación a un familiar mío, quiero hacer público mi agradecimiento a María Auxiliado-

ra. Envío un donativo para la obra salesiana y deseo se publique en el BOLETIN SALESIANO. *Familia Martín.*

Azcoitia: En todos los momentos difíciles acudo siempre a nuestra Madre Auxiliadora y agradezco los favores recibidos, rogándole siga otorgándonos sus gracias y bendiciones. Cumplo la promesa de enviar un donativo para propagación de la devoción a María Auxiliadora. *Inazita Arrizabalaga.*

Vigo: En agradecimiento



a María Auxiliadora por favores recibidos, envío una limosna para las obras salesianas y deseo se publique la gracia para animar a otros a recurrir a la Virgen de Don Bosco. *Viuda de Alonso.*

Vigo: Doy sentidas gracias a María Auxiliadora por favores recibidos. Deseo que se dé a conocer mi agradecimiento y entrego un donativo para las obras salesianas. *María Luisa Redondo Bolzoni.*

Béjar: Una devota de María Auxiliadora agradece a la Virgen haber salido bien de una intervención quirúrgica. Envía una limosna.

Olesa de Montserrat (Barcelona): En acción de gracias a María Auxiliadora y a san Juan Bosco por todos los favores que recibimos constantemente y esperando nos sigan ayudando en todo momento, envío un donativo como expresión de gratitud y para el BOLETIN SALESIANO. *Dolores Feliú.*

Valsalabroso (Salamanca): Doy gracias a María Auxiliadora por favores recibidos de tan buena Madre y envío una limosna. *Mariana Sánchez.*

San José del Valle (Cádiz): Expreso mi agradecimiento a María Auxiliadora porque continuamente estamos viendo sobre nuestra casa y nuestros hijos su mano protectora. En todos los asuntos acudo a Ella y somos escuchados. Envío una limosna. *Mari Carmen González.*

Arévalo (Ávila): Doy gracias a María Auxiliadora y envío una limosna para su culto por el sinfín de gracias que siempre me ha concedido, pues siempre me concede cuanto le pido, y de modo especial por haberme librado últimamente de una inflamación general. *Leo de González.*

Astudillo: Doy gracias a María Auxiliadora por los favores recibidos. Envío una limosna e invito a todos a confiar siempre plenamente en Ella. *Una devota.*

Salamanca: Luci y Marisa dan rendidas gracias a María Auxiliadora por el feliz éxito de dos operaciones. Agradecidas a tan buena Madre, envían una limosna para las obras salesianas y desean que se publique en el BOLETIN SALESIANO. *Familia Jara.*

Béjar: Agradece a María Auxiliadora el que su marido haya salido bien de una intervención quirúrgica de corazón, hecha a vida o muerte. Como prueba de gratitud, envía limosna. *F. Sánchez.*

Carballo (La Coruña): Estamos muy agradecidos a la constante protección de María Auxiliadora y Don Bosco, esperando seguir disfrutando de sus favores. Con gratitud enviamos una limosna para sus obras. *Familia Regueira.*

Montcada y Reixach: Encontrándose mi hija con un embarazo difícil con vistas al parto, me encomendé a María Auxiliadora y a san Juan Bosco para que intercedieran a la hora del alumbramiento. Habiendo pasado felizmente el nacimiento de mi primer nietecito, encontrándose, tanto la madre como el niño, en perfecto estado. En agradecimiento por el favor recibido, entrego un donativo para las obras salesianas. Y doy gracias a María Auxiliadora y a san Juan Bosco. *Un antiguo alumno salesiano.*

Córdoba: Dan gracias a María Auxiliadora, envían una limosna y desean que se publique en el Boletín: *Eloisa Falcón Rodríguez, Benedicta Melián, Leonarda Rivero, Felisa Díaz, Juan González, María del Carmen Díaz Almeida, Benedicta y María del Carmen, Dolores C. Melián, María C. Molina, María del Carmen Rodríguez, David, Eloisa y Rosita, Demetria Pérez, Juan Miranda, Sinfioriano García, Ana Rodríguez, Felipa García, Rosa García, Ignacia Ríos, Rosa Castellano Molina, Juana Cabral García, Carmen García, Francisca C. García, Dominga Rodríguez.*

Madrid: Envío una limosna para las Misiones por una gracia obtenida por intercesión de Doña Dorothea de Chopitea y deseo que se publique en el Boletín. *M. G.*

Madrid: Doy gracias a nuestra Madre Santísima Auxiliadora por haberme escuchado y salir bien de dos operaciones un familiar. ¡Siguenos ayudando, Madre! Envío un donativo y deseo se publique en el BOLETIN SALESIANO. *M. Gutiérrez.*

INSPECTORIA DE BARCELONA

Beca «Miguel Tejero». (In memoriam). N. e.: 10.000. Total: 88.000 ptas.
 Beca «San Marcos». P. e.: 100.000 ptas.
 Beca «Bibiana Socías». N. e.: 12.000. Total: 134.000 ptas.
 Beca «Sima. Trinidad y Sda. Familia». N. e.: 10.000. Total: 160.000 ptas.
 Beca «Doña Dorotea de Chopitea». P. e.: 100.000 ptas.
 Beca «Don Felipe Rinaldi». N. e.: 9.000. Total: 204.400 ptas.
 Beca «María Auxiliadora». Familia Torres. Total: 30.000 ptas.
 Beca «Angel Franchetto». P. e.: 100.000 ptas.
 Beca «José de Farfana». P. e.: 300.000 ptas.
 Beca «Asociación María Auxiliadora». Sarría. N. e.: 30.000. Total: 240.000 ptas.
 Beca «Marcela Torfano». difunta. P. e.: 100.000 ptas.
 Beca «María Sensada». difunta. P. e.: 100.000 ptas.

INSPECTORIA DE BILBAO

Beca «María Auxiliadora». Santander. N. e.: 40.000. Total: 171.000 ptas.
 Beca «María Auxiliadora». Deusto. N. e.: 35.000. Total: 165.000 ptas.
 Beca «Rufino Encinas». Vda. de Mauricio. N. e.: 12.000. Total: 80.000 ptas.
 Beca «Luis Torreño». Vda. de Mauricio. N. e.: 10.000. Total: 65.000 ptas.
 Beca «Misionera». N. e.: 25.000. Total: 325.000 ptas.
 Beca «Seminario». N. e.: 25.000. Total: 325.000 ptas.
 Beca «Luis Monserrat». Vda. de Mauricio. N. e.: 10.000. Total: 45.000 ptas.
 Beca «María Auxiliadora». Baracaldo. N. e.: 40.000. Total: 127.000 ptas.
 Beca «Ntra. Sra. de Cantonad». N. e.: 30.000. Total: 185.600 ptas.
 Beca «D. J. Luis Carreño». P.B.J.A. N. e.: 100.000. Total: 410.000 ptas.
 Beca «Benín: Hilario Santos». N. e.: 100.000. Total: 156.000 ptas.
 Beca «Hilario Santos». P. e.: 500.000 ptas.
 Beca «Misiones-88». N. e.: 350.000. Total: 350.000 ptas.
 Beca «Juan Manuel de Beobide». P. e.: 30.000 ptas.
 Beca «PAHINIE». N. e.: 5.000. Total: 185.000 ptas.

INSPECTORIA DE CORDOBA

Beca «Familia Salesiana». Antequera. N. e.: 5.000. Total: 397.600 ptas.
 Beca «Asociación María Auxiliadora». Tenerife. N. e.: 25.000. Total: 75.000 ptas.
 Beca «Misionera H. T.». Granada. N. e.: 13.359. Total: 297.336 ptas.
 Beca «Don Bosco». La Orotava. N. e.: 50.000. Total: 660.000 ptas.
 Beca «María Auxiliadora». El Sauzal. N. e.: 15.000. Total: 55.000 ptas.
 Beca «Parroquia Santa Catalina». Las Palmas. N. e.: 30.000. Total: 577.400 ptas.
 Beca «Pío Campero». Orense. P. entrega: 300.000 ptas.
 Beca «D. Serafín García Hernández». Córdoba. N. e.: 50.000. Total: 550.000 ptas.
 Beca «Teresa de Lissieux». Puerto de la Cruz. N. e.: 100.000. Total: 500.000 ptas.
 Beca «Misionera Asociación María Auxiliadora». Dep. Insp. Córdoba. N. e.: 50.000. Total: 100.000 ptas.
 Beca «Coadjutor Maestro Saturnino». Tenerife. La Cuesta. P. e.: 75.000 ptas.
 Beca «Togo. Asoc. María Auxiliadora». Málaga. N. e.: 200.000. Total: 732.000 ptas.
 Beca «F. C.». Córdoba. N. e.: 19.297. Total: 119.297 ptas.
 Beca «D. Luis Hernández Casado». Las Palmas. P. e.: 700.000 ptas.
 Beca «Santuario María Auxiliadora». Montilla. N. e.: 50.000. Total: 400.000 ptas.
 Beca «Familia Salesiana». La Orotava. Total: 162.000 ptas.
 Beca «Misionera Margarita María». Córdoba. N. e.: 45.000. Total: 130.000 ptas.
 Beca «Sacerdotal Fermin Calzada». Ronda. N. e.: 100.000. Total: 450.000 ptas.
 Beca «Familia Salesiana». Granada. N. e.: 100.000. Total: 290.000 ptas.
 Beca «LOME, Asociación de María Auxiliadora». Las Palmas. P. e.: 275.235 ptas.

Beca «Sacerdotal: Juan Espejo». Montilla. N. e.: 15.000. Total: 225.605 ptas.
 Beca «Rosa Revuelto». Córdoba. N. e.: 500.000. Total: 1.000.000 ptas.
 Beca «J. de Juan». Las Palmas. P. e.: 853.000 ptas.

INSPECTORIA DE LEON

Beca «Sacerdotal Pablo». Vigo. N. e.: 5.000. Total: 198.000 ptas.
 Beca «Santuario M.^a Auxiliadora». Vigo. N. e.: 65.000. Total: 405.000 ptas.
 Beca «75 Aniversario». Orense. N. e.: 175.000. Total: 275.000 ptas.
 Beca «Justa Freitas». Orense. N. e.: 100.000. Total: 585.000 ptas.
 Beca «D. Valentín». Astudillo. N. e.: 11.000. Total: 97.500 ptas.
 Beca «D. Rúa». Vigo. N. e.: 12.000. Total: 341.000 ptas.
 Beca «M.^a Auxiliadora». Orense. N. e.: 10.000. Total: 215.000 ptas.
 Beca «Centenario». Calvo Sotelo. N. e.: 76.000. Total: 576.000 ptas.
 Beca «Villa de Astudillo». Senegal. N. e.: 30.000. Total: 650.000 ptas.
 Beca «Sacerdotal D. Cipriano». N. e.: 130.000. Total: 856.000 ptas.
 Beca «Gon-Viz». Vigo. N. e.: 60.000. Total: 1.690.000 ptas.
 Beca «Sacerdotal». Villanueva. N. e.: 5.000. Total: 530.000.
 Beca «Sacerdotal». Orense. N. e.: 50.000. Total: 794.000 ptas.
 Beca «José Pintado». Vigo. N. e.: 100.000. Total: 575.000 ptas.
 Beca «San Antonio». Vigo. N. e.: 43.000. Total: 230.000 ptas.
 Beca «Familia Basilio Muñoz». Orense. N. e.: 100.000. Total: 200.000 ptas.
 Beca «Aspirantado D. Bosco». Senegal. Goslar. Alemania. P. e.: 394.000 ptas.
 Beca «Senegal». Allariz. P. e.: 150.000 ptas.
 Beca «Adriano Martínez». Vigo. P. e.: 100.000 ptas.
 Beca «P. Justo J. Delgado». Oviedo. N. e.: 25.000. Total: 227.750 ptas.
 Beca «Africa Salesiana». Zamora. N. e.: 15.000. Total: 195.000 ptas.
 Beca «Aspirantado Senegal». Alemania. N. e.: 800.000. Total: 1.194.000 ptas.
 Beca «María Auxiliadora. Canido». Vigo. N. e.: 127.000. Total: 584.000 ptas.
 Beca «Bodas de Oro D. Agustín». N. e.: 100.000. Total: 1.100.000 ptas.
 Entregas para el SENEGAL: 370.500 ptas.

INSPECTORIA DE MADRID

Beca «A.M.A. de Atocha». Total: 400.000 ptas.

**JOVENES
 con inquietud vocacional,
 que deseen ser Salesianos,
 pueden dirigirse al encargado
 de Pastoral Vocacional**

Barcelona: Plaza Artós, n.º 3. 08017 Barcelona. Teléfono (93) 203 36 05.

Bilbao: Avenida del Ejército, n.º 75. 48014 Bilbao. Tel. (94) 435 01 98.

Córdoba: Osario, 7. 14001 Córdoba. Tel. (957) 47 52 67.

León: Apartado 425. 24080 León. Tel. (987) 20 37 12.

Madrid: Márqués de la Valdevia, 2. 28012 Madrid. Tel. (91) 227 14 44.

Sevilla: Marqués del Nervión, 40. 41005 Sevilla. Tel. (954) 57 48 00.

Valencia: Avda. Primado Reig, n.º 2. 46009 Valencia. Teléfono (96) 365 32 96.

Beca «A.M.A. de Santo Domingo Savio». N. e.: 25.000. Total: 60.000 ptas.
 Beca «A.M.A. de Béjar». N. e.: 40.000. Total: 160.000 ptas.
 Beca «A.M.A. de P.º Extremadura». Total: 75.000 ptas.
 Beca «Familia Francia». N. e.: 1.000. Total: 203.000 ptas.
 Beca «M. A. L.». N. e.: 1.000. Total: 233.000 ptas.
 Beca «Mercedes Cruzado». N. e.: 3.000. Total: 266.000 ptas.
 Beca «25 años Vocaciones Guinea». Total: 120.000 ptas.
 Beca «Familia A.S.M.». N. e.: 100.000. Total: 600.000 ptas.
 Beca «María Auxiliadora-Isidoro Soja». Total: 300.000 ptas.
 Beca «Parroquia San Francisco de Sales». Total: 200.000 ptas.
 Beca «C.L.A. Cooperadores P.º Extremadura». N. e.: 60.000. Total: 210.000 ptas.
 Beca «Dña. M.^a López Sancho». Total: 236.000 ptas.
 Beca «Juan Gil». Total: 60.000 ptas.
 Beca «Sara Fariza». Total: 40.000 ptas.
 Beca «Salesianos Don Bosco». Joaquín y Encarna. Total: 200.000 ptas.
 Beca «Z. Zunzunegui». Total: 50.000 ptas.
 Beca «Rafael Ballesteros». Parroquia M.^a A. de Atocha. N. e.: 5.000. Total: 467.500 ptas.
 Beca «San Javier». N. e.: 50.000. Total: 230.000 ptas.
 Beca «Hnos. Vicente, María, Amparo». Total: 300.000 ptas.
 Beca «Fernando Ferrándiz». Total: 173.000 ptas.
 Beca «Familia F. Cucala». N. e.: 10.000. Total: 410.000 ptas.
 Beca «Santa Agueda. Galápagos». N. e.: 7.000. Total: 53.000 ptas.
 Beca «María Auxiliadora de Salamanca». N. e.: 2.000. Total: 402.000 ptas.
 Beca «Centenario Muerte Don Bosco». N. e.: 100.000. Total: 203.000 ptas.
 2.ª Beca «Familia Martín Mateos». N. e.: 400.000. Total: 1.000.000 ptas.
 Beca «Familia Aparicio-González». P. e.: 200.000. Total: 200.000 ptas.
 Beca «O. A.». N. e.: 15.000. Total: 85.000 ptas.
 Beca Misionera «V. y C.». P. e.: 100.000. Total: 100.000 ptas.
 Beca «Arcofradria M.^a Auxiliadora». Pizarrales. Primera entrega: 116.000 ptas.
 Beca «Antonio Tomé». Total: 610.000 ptas.

INSPECTORIA DE SEVILLA

Beca «D. José Báez». Bodas de Oro Sacerdotales. Sanlúcar. N. e.: 135.000. Total: 215.000 ptas.
 Beca «D. Santiago Sánchez». Sevilla. Total: 411.200 ptas.
 Beca «Misiones Togo». Sevilla. N. e.: 15.000. Total: 995.000 ptas.
 Beca «D. Claudio Sánchez». Utrera. N. e.: 325.000. Total: 1.278.000 ptas.

INSPECTORIA DE VALENCIA

Beca «Mali. Vocaciones». Zaragoza. P. e.: 500.000 ptas.
 Beca «San Patricio». Novelda. N. e.: 5.000. Total: 115.000 ptas.
 Beca «San Juan de Ribera». Alcoy. N. e.: 50.000. Total: 150.000 ptas.
 Beca «María Auxiliadora». Alicante. N. e.: 240.000. Total: 600.000 ptas.
 Beca «Encarnación Patiño». Valencia. N. e.: 100.000. Total: 300.000 ptas.
 Beca «San Bernardo». Villena. N. e.: 20.000. Total: 242.000 ptas.
 Beca «Jesús Olmos». N. e.: 133.814. Total: 300.000 ptas.
 Beca «Fernando Ferrándiz». N. e.: 75.000. Total: 497.000 ptas.
 Beca «Vocación S.D.B. Mali». N. e.: 10.000. Total: 560.000 ptas.
 Beca «Mali». A.M.A. Valencia (San Ant.). N. e.: 100.000. Total: 173.000 ptas.
 Beca «Mali». Cooperadores Salesianos. Inspectoría S. José. N. e.: 60.000. Total: 182.000 ptas.
 Beca «El Misionero». N. e.: 50.000. Total: 350.000 ptas.
 Beca «Agustín-Mali». P. e.: 300.000. Total: 300.000 ptas.

COLECCION "FE CRISTIANA"

Una catequesis popular sobre temas candentes de la existencia humana.

PRIMER TITULO

EN BUSCA DE LA FE

de Andrew Knowles.

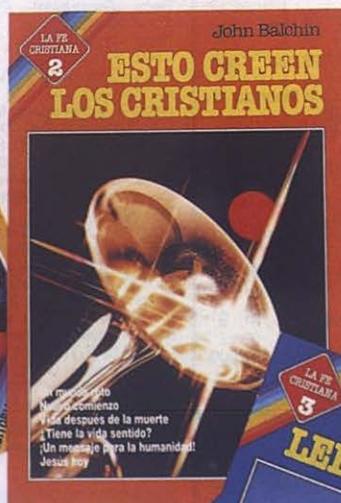
¿Quién soy yo? ¿Existe Dios? ¿Hay otra vida después de esta vida? ¿Quién es Jesús? Este libro da las respuestas exactas a éstas y a otras muchas preguntas similares. Va al grano, con estilo directo... y deja siempre al lector la última palabra.

SEGUNDO TITULO

ESTO CREEN LOS CRISTIANOS

de John Balchin.

Nuestra vida está orientada por nuestra creencia, para bien o para mal. El autor aborda los temas centrales de la fe cristiana y muestra su influencia en la vida diaria.



128 páginas
ilustradas
con fotografías
a 4 colores.



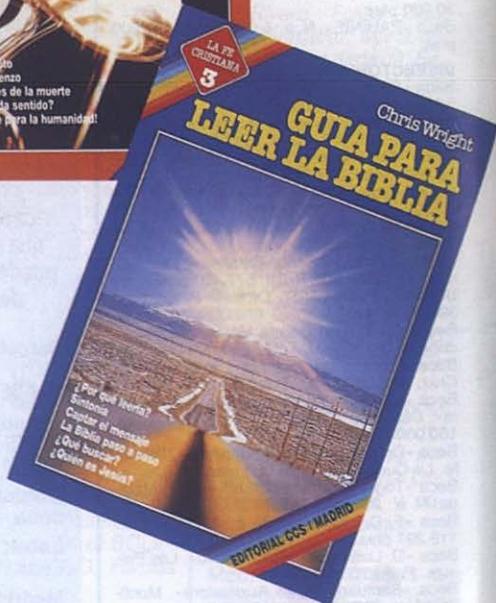
TERCER TITULO

GUIA PARA LEER LA BIBLIA

de Chris Wright.

"¿Cómo me gustaría conocer la Biblia, pero no sé por dónde empezar!"

Este libro es precisamente para el que quiere empezar. Cada parte de la Biblia está iluminada con ejemplos bíblicos. Esto anima a los lectores a hacer sus propios descubrimientos y a poner los cimientos de una alegría que ha de durar para toda la vida.



**EDITORIAL
CCS**

Teléfono 255 20 00 / Alcalá, 164 / 28028 - MADRID